



BOSCH

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**bosch-home.com/
welcome**



Integruota orkaitė

HBA573B.0S

[It] Naudojimo instrukcija

Integruota orkaitė

Turinys

	Naudojimas pagal paskirtį	4		Valymo funkcija	19
	Svarbūs saugos nurodymai	4	Prieš įjungiant valymo funkciją	19	
Bendroji informacija	4	Valymo funkcijos nuostatas	19		
Halogeninė lemputė	5	Pasibaigus valymo funkcijai	19		
Valymo funkcija	5				
	Galimos gedimų priežastys	6		Rėmai	20
Bendroji informacija	6	Rėmo iškabinimas ir įkabinimas	20		
	Aplinkosauga	7		Prietaiso durelės	20
Energijos taupymas	7	Prietaiso durelių iškabinimas ir įkabinimas	20		
Ekologiškas utilizavimas	7	Durelių dangčio nuémimas	21		
	Susipažinkite su prietaisu	8	Durelių stiklų išmontavimas ir sumontavimas	21	
Valdymo skydelis	8				
Mygtukai ir ekranas	8		Ką daryti atsiradus sutrikimams?	23	
Kaitinimo būdai ir funkcijos	9	Gedimų šalinimas savarankiškai	23		
Temperatūra	9	Ilgiausia eksplloatavimo trukmė	23		
Kamera	10	Viršuje įsuktos kameros lemputės keitimas	24		
	Priedai	10		Klientų aptarnavimo tarnyba	24
Standartiniai priedai	10	E ir FD numeriai	24		
Priedų įstumimasis	10		Programos	25	
Specialūs priedai	11	Indas	25		
	Prieš pradedant naudoti pirmą kartą	12	Patiekalo paruošimas	25	
Pirmasis paleidimas	12	Programos	25		
Kameros ir priedų valymas	12	Programos nustatymas	26		
	Prietaiso valdymas	13		Dėl Jūsų patikrinome savo virtuvėje	27
Prietaiso įjungimas ir išjungimas	13	Bendrieji nurodymai	27		
Kaitinimo būdo ir temperatūros nustatymas	13	Pyragai ir sausainiai	28		
Greitasis įkaitinimas	13	Saldūs ir bulvių apkepai	31		
	Laiko funkcijos	14	Paukštiena, mėsa ir žuvis	31	
Trukmės nustatymas	14	Daržovės ir priedai	34		
Pabaigos laiko nustatymas	14	Desertai	34		
Laikmačio nustatymas	15	Akrilamidas maisto produkuose	35		
Paros laiko keitimas	15	Džiovinimas	35		
	Apsauga nuo vaiku	16	Konservavimas	36	
Aktyvinimas ir išaktyvinimas	16	Tešlos kildinimas	37		
	Pagrindiniai nustatymai	16	Atitirpinimas	37	
Pagrindinių nuostatų sąrašas	16	Laikymas šiltai	37		
Pagrindinių nuostatų keitimas	17	Bandomieji patiekalai	38		
	Valymas	17			
Tinkamos valymo priemonės	17				
Prietaiso švaros palaikymas	18				

Daugiau informacijos apie produktus, priedus, atsargines dalis ir teikiamas paslaugas rasite interneto svetainėje: www.bosch-home.com ir interneto parduotuvėje: www.bosch-eshop.com

Naudojimas pagal paskirtį

Atidžiai perskaitykite šią instrukciją. Tik tada galėsite saugiai ir tinkamai naudotis prietaisu. Išsaugokite naudojimo ir montavimo instrukciją, kad galėtumėte vėliau pasinaudoti arba perduoti naujam savininkui.

Šis prietaisas skirtas tik įmontuoti. Laikykės specialios montavimo instrukcijos.

Išpakuokite prietaisą ir ji patikrinkite. Jei transportuojant prietaisą buvo pažeistas, jo neprijunkite.

Tik įgaliotasis specialistas gali prietaisą prijungti be kištuko. Dėl netinkamo prijungimo atsiradusiai žalai garantija nesuteikiama.

Šis prietaisas naudojamas tik buityje ir namų aplinkoje. Prietaisą naudokite tik patiekalamams ir gérimams ruošti. Nepalikite naudojamo prietaiso be priežiūros. Prietaisą naudokite tik uždarose patalpose.

Šis prietaisas pritaikytas naudojimui tik iki ne daugiau kaip 4000 metrų aukštyje virš jūros lygio.

Jaunesni nei 8 metų vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, sensoriniai arba protiniai gebėjimai yra mažesni, arba neturintieji patirties bei žinių ši prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi už jų saugumą atsakingo asmens arba jo instruktuoti apie saugų prietaiso naudojimą bei supratę iš to kylančius pavojus.

Negalima leisti vaikams žaisti su prietaisu. Valymo ir naudotojo atliekamų priežiūros darbų vaikai negali atlikti, nebent jiems jau sukako 15 metų ir jie bus prižiūrimi.

Jaunesniems nei 8 metų vaikams neleidžiama būti arti prietaiso ir jungiamojo laidо.

Priedą į kamerą visada įstumkite tinkama puse. → "Priedai" 10 psl.

Svarbūs saugos nurodymai

Bendroji informacija

Įspėjimas – Gaisro pavojus!

- Orkaitėje laikomi degūs daiktai gali užsidegti. Niekada nelaikykite orkaitėje degiu daiktų. Niekada neatidarykite prietaiso durelių, jei tame atsirado dūmų. Prietaisą išjunkite ir ištraukite kištuką iš lizdo arba išjunkite saugiklį saugiklių déžėje.
- Likę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys gali užsidegti. Prieš naudojimą iš orkaitės, nuo kaitinimo elementų ir priedų išvalykite stambiausius nešvarumus.
- Atidarant prietaiso dureles susidaro oro trauka. Kepimo popierius gali liesti kaitinimo elementus ir užsidegti. Jkaitindami niekada nedékite kepimo poperiaus nepritvirtinę prie priedų. Kepimo popierių visada prispauskite indu arba kepimo forma. Tik reikalingame plote patieskite kepimo popierių. Kepimo popierius neturi išsikišti už priedų kraštų.

Įspėjimas – Pavojus nusideginti!

- Prietaisas labai įkaista. Niekada nelieskite karštų orkaitės vidaus paviršių arba kaitinimo elementų. Visada palaukite, kol prietaisas atvés. Saugokite vaikus.
- Priedai ir indai labai įkaista. Karštus priedus arba indus iš orkaitės visada išimkite puodkélémis.
- Karštoje orkaitėje gali užsidegti alkoholio garai. Patiekalų niekada neruoškite naudodami didelį kiekį stiprių alkoholinių gérimų. Naudokite tik mažus stiprių gérimų kiekius. Atsargiai atidarykite prietaiso dureles.

Įspėjimas – Pavojus nusideginti!

- Veikiančio prietaiso paviršiai įkaista. Niekada nelieskite įkaitusių paviršių. Saugokite nuo vaikų.
- Atidarant prietaiso dureles, gali prasiskverbt i karštą garą. Esant tam tikrai temperatūrai garą gali nesimatyt. Atidarydami nestovėkite labai arti prietaiso. Atsargiai atidarykite prietaiso dureles. Liepkite pasitraukti vaikams.
- Dėl vandens karštoje orkaitėje gali susidaryti karštū vandens garai. Į karštą orkaitę niekada nepilkite vandens.

⚠ Ispėjimas – Pavojus susižaloti!

- Subraižytas prietaiso durelių stiklas gali suskilti. Nenaudokite stiklo grandiklių, aštriu ir bražiu valimo priemonių.
- Atidarant ir uždarant prietaiso dureles juda lankstai, kurie gali prispausti. Nelieskite lankstų srities.
- Vidinių prietaiso durelių dalių briaunos gali būti aštrios. Mūvėkite apsaugines pirštines.

⚠ Ispėjimas – Elektros smūgio pavojus!

- Nekvalifikuotai atliekami remonto darbai yra pavojingi. Tik mūsų išmokytas klientų aptarnavimo tarnybos technikas gali atliki remonto darbus ir pakeisti pažeistus prijungimo laidus. Jei prietaisas sugedo, ištraukite šakutę iš lizdo arba išjunkite saugiklį saugiklių déžėje. Informuokite klientų aptarnavimo tarnybą.
- Prie karščių prietaiso dalių gali išsilydyti elektrinių prietaisų laidų izoliacija. Saugokite, kad elektrinių prietaisų jungiamieji kabeliai nesiliestų prie karščių prietaiso dalių.
- Dėl prasiskverbusio skysčio gali jvykti srovės smūgis. Nenaudokite aukštū slėgiu ar garais valančių įrenginių.
- Dėl sugedusio prietaiso gali jvykti elektros smūgis. Niekada nejunkite sugedusio prietaiso. Iš tinklo ištraukite kištuką arba saugiklį déžutėje išjunkite saugiklį. Informuokite klientų aptarnavimo tarnybą.

⚠ Ispėjimas – Pavojus dėl magnetizmo!

Valdymo skydelyje arba valdymo elementuose yra įmontuoti nuolatiniai magnetai. Jie gali turėti įtakos elektroninių implantų, pvz., širdies stimulatorių ar insulinino pompu, veikimui. Todėl asmenys, nešiojantys elektroninius implantus, turi nuo valdymo skydelio stovėti mažiausiai 10 cm.

Halogeninė lemputė

⚠ Ispėjimas – Pavojus nudegti!

Kameros lemputės smarkiai įkaista. Pavojus nusideginti išlieka ir išjungus. Nelieskite stiklinio dangčio. Valymo metu venkite kontakto su oda.

⚠ Ispėjimas – Elektros smūgio pavojus!

Keičiant lemputę orkaitėje, lemputės patrono kontaktuose yra įtampos. Prieš keisdami ištraukite kištuką iš lizdo arba išjunkite saugiklį saugiklių déžėje.

Valymo funkcija

⚠ Ispėjimas – Gali kilti gaisras!

- Veikiant valymo funkcijai gali užsidegti atšokę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys. Prieš įjungdami valymo funkciją, iš orkaitės ir nuo priedų pašalinkite didelius nešvarumus.
- Veikiant valymo funkcijai, prietaiso išorė labai įkaista. Ant orkaitės durelių rankenos nekabinkite jokių degių daiktų, pvz., indų šluosčių. Priekinė prietaiso pusė turi likti laisva. Liepkite pasitraukti vaikams.
- Jeigu pažeistas durelių sandariklis, per duris prarandama šiluma. Sandariklio nešveiskite ir nenuimkite. Niekada nenaudokite prietaiso, jeigu sandariklis pažeistas arba jo néra.

⚠ Ispėjimas – Pavojus sunkiai sutrikdyti sveikatą!

Veikiant valymo funkcijai, prietaisas labai įkaista. Nesvylyanti padėklų ir formų danga sugadinama ir susidaro nuodingų garų. Įjungus valymo funkciją kartu negalima valyti nesvylyančia danga padengtų padėklų ir formų. Kartu galima valyti tik emaliuotus priedus.

⚠ Ispėjimas – Pavojus sutrikdyti sveikatą!

Naudojant valymo funkciją, kamera įkaitinama iki labai aukštos temperatūros, kad sudegtų kepat mėsą, kepat su grilio funkcija ir kepat kitus patiekalus susidarę likučiai. Tuo metu išsisirkia garai, kurie gali dirginti gleivinę. Valymo funkcijos metu užtikrinkite gerą virtuvės védinimą. Nebūkite ilgesnį laiką patalpoje. Netoli ese neturi būti vaikų ir gyvūnų. Laikykite nurodymų net ir naudodamasi režimą po tam tikro laiko, kai atidedamas pabaigos laikas.

⚠ Ispėjimas – Pavojus nudegti!

- Veikiant valymo funkcijai kamera labai įkaista. Niekada neatidarykite prietaiso durelių. Palaukite, kol prietaisas atvės. Liepkite pasitraukti vaikams.
- Veikiant valymo funkcijai, prietaiso išorė labai įkaista. Niekada nelieskite prietaiso durelių. Palaukite, kol prietaisas atvės. Liepkite pasitraukti vaikams.

Galimos gedimų priežastys

Bendroji informacija

Dėmesio!

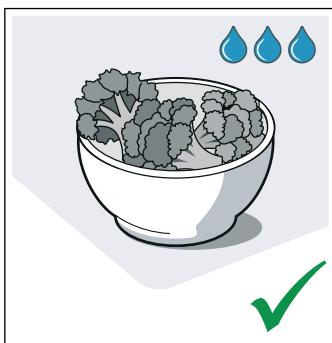
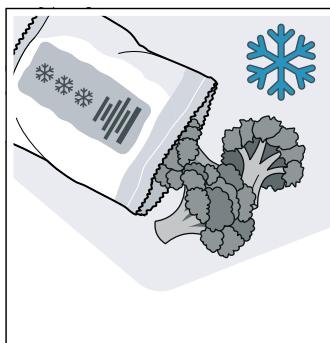
- Priedai, plévelė, kepimo popierius arba indai ant orkaitės pagrindo: nedékite priedų ant orkaitės pagrindo. Orkaitės pagrindo jokiu būdu neuždenkite plėvele arba kepimo popieriumi. Ant orkaitės pagrindo nedékite jokių indų, jei nustatyta didesnė nei 50 °C temperatūra. Priešingu atveju ims kauptis šiluma. Kepimo ir skrudinimo laikas nebeatitiks rekomenduojamo, be to, gali būti pažeistas emalis.
- Aluminio folija: aluminio folija orkaitėje negali liestis prie durelių stiklo. Ilgam gali pasikeisti durelių stiklo spalva.
- Vanduo karštoje orkaitėje: niekada nepilkite vandens į karštą orkaitę. Susidarys vandens garai. Dėl temperatūros pokyčių gali būti pažeistas emalis.
- Drégmė kameroje: jei kameroje per ilgai išlieka drégmė, gali prasidėti korozija. Baigę naudoti išsausinkite kamерą. Drégną maisto produktą ilgai nelaikykite uždarytoje kameroje. Kameroje nelaikykite maisto.
- Atvésinimas atidarius prietaiso dureles: baigę ruošti maistą aukštoje temperatūroje, orkaitę palikite atvėsti neatidarę durelių. Nieko nekabinkite ant orkaitės durelių. Net jei durelės atidaromos tik truputį, po tam tikro laiko gali būti sugadinti šalia esančių baldų paviršiai.
Orkaitę atidarę dureles išdžiovinkite tik tuomet, jei ruošdami maistą naudojote daug drégmės.
- Vaisių sultys: jei vaisinio pyrago vaisiai itin sultingi, nedékite jų per daug į kepimo padékla. Nuo kepimo padéklo lašančios vaisių sultys palieka dėmes, kurių nebeįmanoma pašalinti. Jei galite, naudokite gilesnius universalius padéklius.
- Labai nešvarus sandariklis: kai sandariklis labai nusitepa, prietaiso durelės eksplotuojant užsidaro netinkamai. Gali būti pažeistos priekinės gretimų baldų plokštės. Sandarikliai visada turi būti švarūs. Niekada nenaudokite prietaiso, jeigu sandariklis pažeistas arba jo nėra. → "Valymas" 17 psi.
- Sédėjimas arba daiktų déjimas: nestatykite, nekabinkite daiktų ir neséskite ant prietaiso durelių. Ant prietaiso durelių nedékite indų arba priedų.
- Priedo įstumimas: priklausomai nuo prietaiso tipo, uždarant prietaiso dureles, priedas gali subraižyti durelių stiklą. Priedą visada įstumkite iki kameros galo.
- Prietaiso transportavimas: neneškite ir nelaikykite prietaiso už durelių rankenos. Durelių rankena neatlaikys prietaiso svorio ir sulūš.

Aplinkosauga

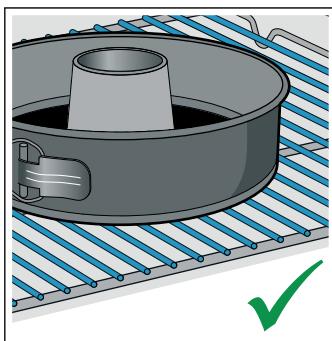
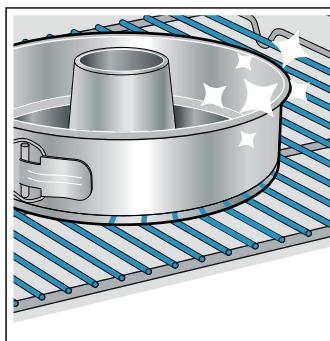
Jūsų naujasis prietaisas yra labai ekonomiškas. Čia pateikiama patarimų, kaip naudojant prietaisą galima sutaupyti dar daugiau energijos ir kaip tinkamai utilizuoti naudotą prietaisą.

Energijos taupymas

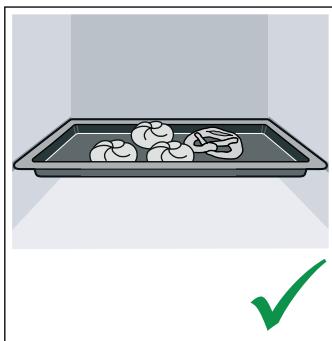
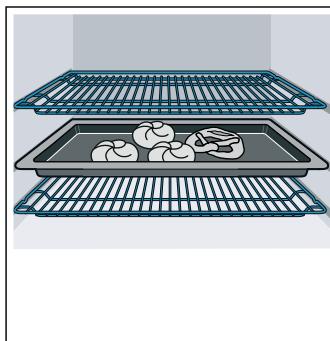
- Prietaisą įkaitinkite tik tada, kai tai nurodyta recepte arba naudojimo instrukcijos lentelėse.
- Prieš dėdami užšaldytus maisto produktus į kamerą, palaukite, kol jie atšils.



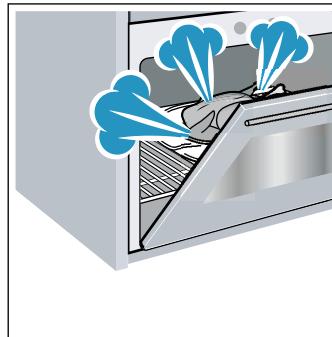
- Naudokite tamsias, juodai lakuotas arba emaliuotas kepimo formas. Jos ypač gerai įkaista.



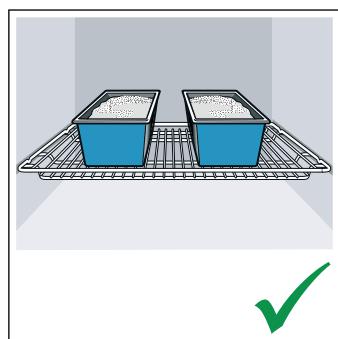
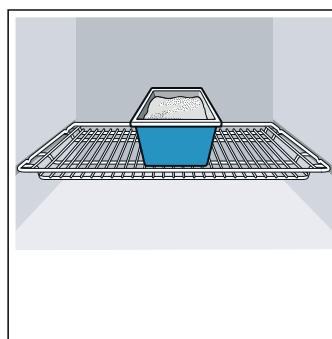
- Iš kameros išimkite nereikalingus piedus.



- Prietaisui veikiant dureles atidarinėkite kuo rečiau.



- Kelis pyragus geriausia kepti vieną po kito. Kamera dar šilta. Taip sutrumpėja antrojo pyrago kepimo trukmę. Į kamerą taip pat galite įstumti 2 stačiakampes formas vieną šalia kitos.



- Jei patiekalą ruošiate ilgiau, likus maždaug 10 minučių iki pabaigos išjunkite prietaisą ir baikite kepti naudodami liekamąją šilumą.

Ekologiškas utilizavimas

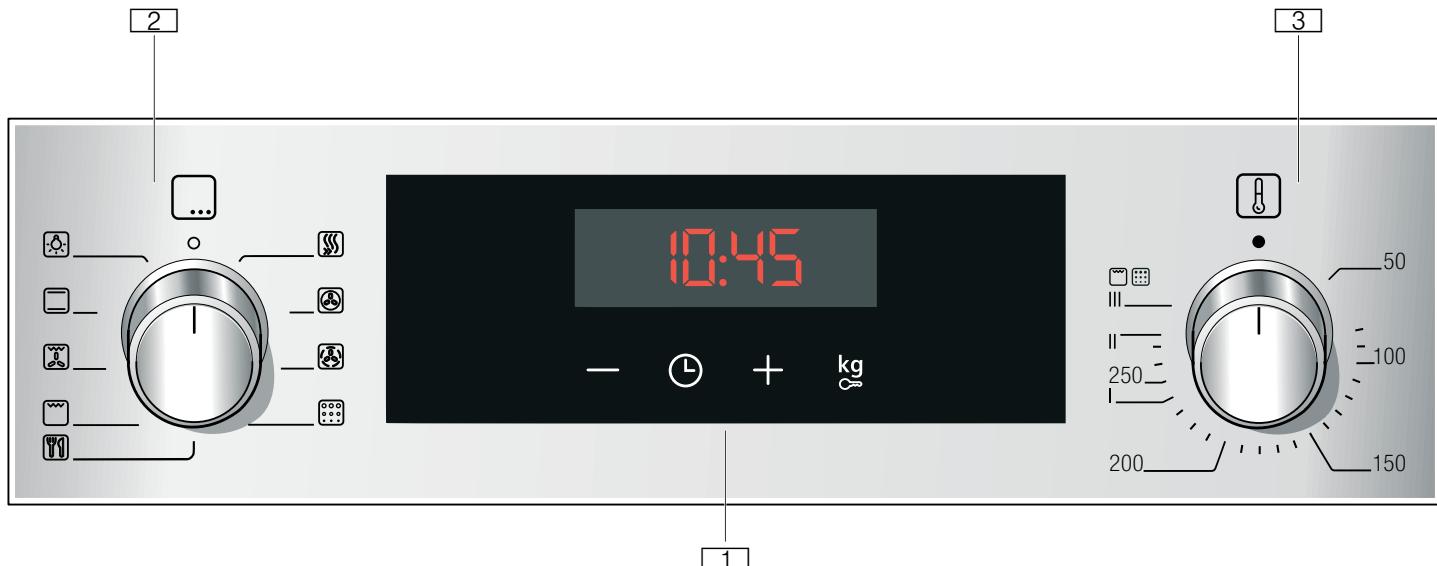
Pakuotę utilizuokite pagal aplinkosaugos reikalavimus.



Šis prietaisas pažymėtas pagal Europos Sajungos direktyvą 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (waste electrical and electronic equipment – WEEE). Direktyva reglamentuoja ES galiojančią senos įrangos grąžinimo ir utilizavimo tvarką.

Susipažinkite su prietaisu

Šiame skyriuje aprašyti indikatoriai ir valdymo elementai. Be to, susipažinsite su jvairiomis savo prietaiso funkcijomis.



[1] Mygtukai ir ekranas

Mygtukai yra po jutikliais esantys jutikliniai laukeliai. Norėdami parinkti funkciją, spustelėkite simbolį.

Ekrane rodoma aktyviųios funkcijos ir laiko fukcijos simbolis.

[2] Funkcijų pasirinkimo rankenėlė

Funkcijų pasirinkimo rankenėlė nustatykite kaitinimo būdą arba kitas funkcijas.

Funkcijų parinkties rankenėlę galite iš nulinės padėties pasukti į dešinę arba kairę.

[3] Temperatūros pasirinkimo rankenėlė

Temperatūros parinkties rankenėlė galima nustatyti kaitinimo temperatūrą arba pasirinkti kitų funkcijų nuostatas.

Temperatūros pasirinkimo rankenėlę taip pat galite pasukti į dešinę arba į kairę.

Pastaba. Kai kuriuose prietaisuose jungiklio rankenélės yra nuleidžiamos. Norėdami užfiksuoti ir atlaisvinti, nulinėje padėtyje spustelėkite jungiklio rankenélę.

Pastaba. Atsižvelgiant į prietaiso tipą, gali neatitiki spalvos ir atskirose detalės.

Valdymo skydelis

Valdymo skydeliu galite nustatyti jvairias prietaiso funkcijas. Toliau pateikta valdymo skydelio ir valdymo elementų išdėstymo apžvalga.

[1] Mygtukai ir ekranas

Mygtukais galite nustatyti jvairias papildomas prietaiso funkcijas. Ekrane rodomas vertės.

Simbolis	Reikšmė
🕒	Laiko funkcijos
—	Minus
+	Plius
kg	Apsauga nuo vaikų
	Svoris

Ekranas

Esamą pradėtą skaičiuoti vertę galite matyti ekrano pagrindinėje dalyje.

Norėdami naudoti atskiras laiko funkcijas, kelis kartus spustelėkite mygtuką ⓧ. Užsidega pagrindinėje dalyje rodomas vertės simbolis.

Kaitinimo būdai ir funkcijos

Funkcijų pasirinkimo rankenėle nustatykite kaitinimo būdus arba kitas funkcijas.

Kad savo patiekalui visada parinktumėte tinkamą kaitinimo būdą, mes nurodysime skirtumus ir naudojimo sritis.

Kaitinimo būdas	Paskirtis
	3D karšto oro srautas Kepiniams ir mėsai viename lygiuose kepti. Ventiliatorius kameruoje tolygiai paskirsto galinėje sienelėje esančio apvalaus kaitinimo elemento skleidžiamą karštį.
	Švelnusis karšto oro srautas Parinkti patiekalai švelniai ruošiami viename lygyje ir be pakaitinimo funkcijos. Ventiliatorius kameruoje paskirsto galinėje sienelėje esančio apvalaus kaitinimo elemento skleidžiamą karštį. Toks kaitinimo būdas naudojamas energijos sąnaudoms recirkuliaciniu režimu ir energijos vartojimo efektyvumo klasei nustatyti.
	Didysis grilis Plokštiems grilio kepamiems gabalėliams, pavyzdžiui, didkepsniams, dešrelėms ar skrebučiams, kepti ir apkępti. Visas paviršius po grilio kaitinimo elementu jkaista.
	Kepimas griliu ir oro cirkuliacija Paukštienai, visai žuviai ir didesniems mėsos gabalėliams kepti. Grilio kaitinimo elementas ir ventiliatorius įsijungia ir išsijungia pakaitomis. Ventiliatorius karštą orą pučia aplink patiekalą.
	Viršutinis / apatinis kaitinimas Kepiniams ir mėsai viename lygyje įprastai kepti. Labiausiai tinka pyragams su sultingais priedais. Karštis tolygiai sklinda iš viršaus ir apačios. Toks kaitinimo būdas naudojamas energijos sąnaudoms nustatyti tradiciniu režimu.

Kitos funkcijos

Naujos orkaitės siūlos jums papildomas funkcijas, žemiau pateikiame trumpą jų aprašą.

Funkcija	Paskirtis
	Greitasis įkaitinimas Greitai įkaitinkite kamерą, viduje neturi būti priedų.
	Kameros apšvietimas Įjunkite kameros apšvietimą, be funkcijos. Pavyzdžiui, galima lengviau išvalyti kamерą.
	Programos Daugeliui patiekalų prietaise jau užprogramuotos tinkamos nustatymo reikšmės.
	Pirolizė Valymo funkcija „Pirolizė“ beveik savarankiškai išvalo orkaitę. → "Valymo funkcija" 19 psl.

Temperatūra

Orkaitės kameros temperatūra nustatoma temperatūros parinkties rankenėle. Vėliau pasirenkamos kitų funkcijų pakopos.

Kai nustatyta 3 grilio kaitinimo pakopa, po maždaug 20 minučių prietaisas temperatūrą sumažina iki 1 grilio kaitinimo pakopos.

Padėtis	Reikšmė
●	Nulinė padėtis Prietaisas nekaista.
50-275	Temperatūros diapazonas (°C).

1, 2, 3 arba I, II, III	Grilio režimo pakopos	Reguliuojamos pakopos didelio ploto <input checked="" type="checkbox"/> ir mažo ploto grilio <input type="checkbox"/> (priklauso nuo prietaiso tipo). 1 pakopa = silpnai 2 pakopa = vidutiniškai 3 pakopa = stipriai
1, 2, 3 arba I, II, III	Valymo pakopos	Nustatomos pakopos valymo funkcijoms. 1 pakopa, nestipriai 2 pakopa = vidutiniškai 3 pakopa = intensyviai

Temperatūros rodmuo

Kai prietaisas įkaista, ekrane užsidega simbolis .

Jeigu orkaitę įkaitinate iš anksto, tuomet patiekalamas jidėti geriausias laikas yra, kai simbolis užgėsta.

Pastabos

- Temperatūros rodmuo rodomas tik tiems kaitinimo būdams, kuriems nustatyta temperatūra. Grilio kepimo būdui ji nerodomas.
- Dėl terminės inercijos rodoma temperatūros reikšmė gali šiek tiek skirtis nuo tikrosios orkaitės temperatūros.

Kamera

Naudojant įvairias kameros funkcijas lengviau ekspluoatuoti prietaisą. Pvz., apšviečiamas didelis kameros plotas, o vésinamasis ventiliatorius saugo prietaisą nuo perkaitimo.

Prietaiso durelių atidarymas

Jei prietaiso dureles atidarysite veikiant darbo režimui, jis toliau veiks.

Kameros apšvietimas

Kameros apšvietimas įsijungia naudojant daugelį kaitinimo būdų ir funkcijų. Baigus ekspluatavimą funkcijų pasirinkimo rankenéle, kameros apšvietimas išsijungia.

Kameros apšvietimo jungikliu nustačius lemputę įžiebiamą neįjungus kaitinimo. Ši funkcija bus naudinga, pvz., prietaisui valyti.

Vésinamasis ventiliatorius

Prireikus vésinamasis ventiliatorius įsijungia ir išsijungia. Šiltas oras išeina pro dureles.

Dėmesio!

Neuždenkite ventiliacijos angų. Antraip prietaisas perkais.

Kad išjungus kamerą ji greičiau atauštų, vésinamasis ventiliatorius dar veikia tam tikrą laiką.

Priedai

Prie Jūsų prietaiso pridėti skirtingi priedai. Čia pateikiama pristatyti priedų ir jų tinkamo naudojimo apžvalga.

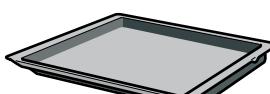
Standartiniai priedai

Atsižvelgiant į prietaiso tipą, pristatytas priedas gali skirtis.



Grotelės

Indams, pyragų ir apkepų formoms déti. Kepsniams, kepsniams grilio režimu kepti ir šaldytiems pusgaminiams.



Universalusis padėklas

Sultingiems pyragams, kepiniams, užšaldytiems gaminiams ir dideliems kepsniams.

Jis gali būti naudojamas ir kaip riebalų surinkimo indas, jei kepate grilio režimu tiesiog ant grotelių.



Kepimo padėklas

Padékite kepamiems pyragams ir mažiemis kepiniams kepti.

Naudokite tik originalius priedus. Jie yra specialiai pritaikyti Jūsų prietaisui.

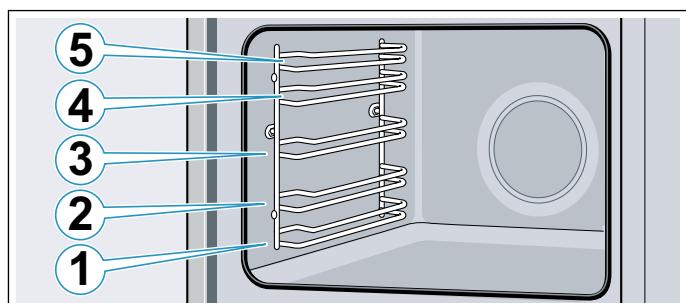
Priedų galite įsigyti klientų aptarnavimo tarnybose, specializuotose parduotuvėse arba internetu.

Pastaba. Kai priedai yra karšti, jie gali deformuotis. Tai neturi jokios įtakos veikimui. Priedams atvésus, jie grįžta į pradinę formą.

Priedų įstūmimas

Kameroje yra 5 įstūmimo lygiai. Jie skaičiuojami iš apačios į viršų.

Kai kurių prietaisų kameros aukščiausias įstūmimo lygis yra pažymėtas grilio simboliu.



Priedą visada stumkite tarp vieno įstūmimo lygio dviejų kreipiamujų strypelių.

Priedą galima ištraukti maždaug iki pusės, ir jis nepakryps.

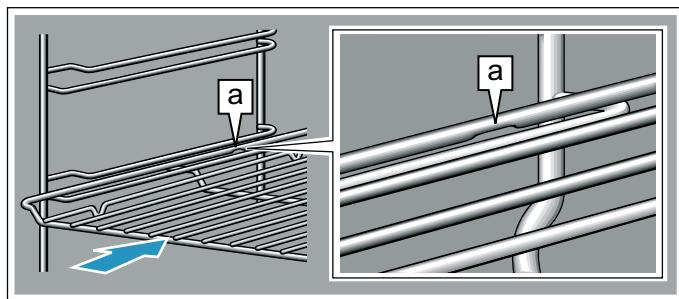
Pastabos

- Atkreipkite dėmesį, kad priedus į kamerą visada ištumtumėte tinkamai.
- Priedų į kamerą visada ištumkite iki galo, kad jis nelieštu prietaiso durelių.
- Išimkite iš kameros nenaudojamus priedus.

Užfiksavimo funkcija

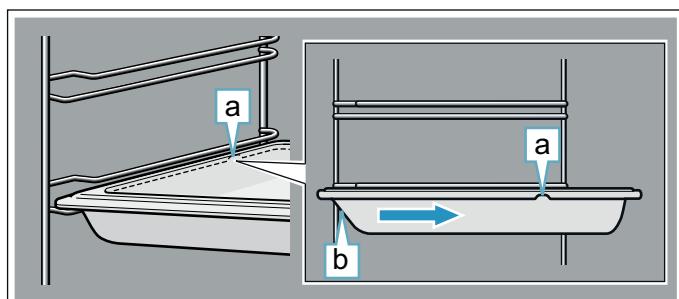
Priedą galima ištraukti maždaug iki pusės, ir jis užsifiksuos. Užfiksavimo funkcija neleidžia priedams pakrypti juos ištraukiant. Kad apsauga nuo pakrypimo veikčiu, priedas turi būti tinkamai ištumtas į kamerą.

Įstumdamai groteles, atkreipkite dėmesį, kad fiksuojamasis išlinkis **a** būtų gale ir nukreiptas žemyn. Atviroji pusė turi būti nukreipta į prietaiso dureles, o išlenkimasis turi būti apačioje .



Įstumdamai padėklus, atkreipkite dėmesį, kad fiksuojamasis išlinkis **a** būtų gale ir nukreiptas žemyn. Priedo nusklebtosios dalies **b** priekis turi būti nukreiptas į prietaiso dureles.

Pavyzdys paveikslėlyje: universalusis padéklas

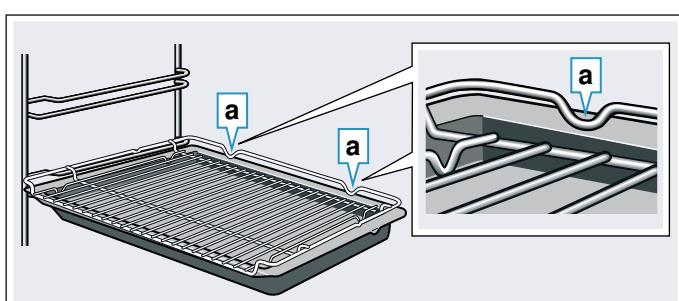


Priedų derinimas

Groteles galite ištumti kartu su universaluoju padéku, kad į jį subėgtų lašantis skystis.

Įstatydami groteles atkreipkite dėmesį, kad abi distancinės atramos **a** būdu ties galiniu kraštu. Ištumiant universalujį padéklą, groteles yra virš ištumimo lygio viršutinio kreipiamojo strypelio.

Pavyzdys paveikslėlyje: universalusis padéklas



Specialūs priedai

Specialiųjų priedų galite įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje, specializuotose parduotuvėse arba internete. Didelį prietaiso įrangos asortimentą rasite mūsų brošiūrose arba internete.

Ivairiomis šalims siūlomos skirtingos prekės ir įsigijimo internetu galimybės. Peržiūrėkite savo pirkimo dokumentus.

Pastaba. Ne visi specialieji priedai tinkamai kiekvienam prietaisui. Pirkdami visada nurodykite tikslų savo prietaiso pavadinimą (E Nr.). → "Klientų aptarnavimo tarnyba" 24 psl.

Specialieji priedai

Grotelės

Indams, pyragų ir apkepų formoms, kepsniams ir griliu kepamiems gabalieliams.

Kepimo padéklas

Padékla kepamiems pyragams ir mažiemis kepiniamams kepti.

Universalusis padéklas

Sultingiems pyragaičiams, kepiniamams, užšaldytiems gaminiamis ir dideliems kepsniams.

Jis gali būti naudojamas ir kaip riebalų surinkimo indas, jei kepate grilio režimu tiesiog ant grotelių.

Įdedamosios grotelės

Mėsai, paukštienai ir žuviai.

Įdedamos į universalujį padéklą, kad galėtų lašeti riebalai ir mėsos sultys.

Universalusis padéklas nesvyylančia danga

Sultingiems pyragaičiams, kepiniamams, užšaldytiems gaminiamis ir dideliems kepsniams.

Kepiniai ir kepsniai neprikimba prie universaliojo padéklo.

Kepimo padéklas nesvyylančia danga

Padékla kepamiems pyragams ir mažiemis kepiniamams kepti.

Kepiniai neprikimba prie kepimo padéklo.

Dvi universalios skardos, siauros

Sultingiems pyragams, kepiniamams ir užšaldytiems gaminiamis.

Universalųjų skardų nedékite ant ištakiamųjų bégelių ir nestatykite ant grotelių.

Keptuvė profesionalams

Pritaikyta dideliems kiekiams ruošti. Idealiai tinkta, pvz., musakai ruošti.

Keptuvė profesionalams su įdedamosiomis grotelėmis

Pritaikyta dideliems kiekiams ruošti.

Keptuvės profesionalams dangtis

Keptuvę uždengus profesionalams skirtu dangčiu, ji tampa keptuvu profesionalams.

Picos padéklas

Picai ir dideliems apvaliems pyragams.

Grilio padéklas

Kepant griliu naudojamas vietoje grotelių arba kaip apsauga nuo tyškalų. Galima naudoti tik universalajame padékle.

Kepimo akmuo

Namuose kepamai duonai, bandelėms ir picai, kurių apačia turiapti traški.

Kepimo akmuo turi būti įkaitintas iki rekomenduojamos temperatūros.

Stiklinis keptuvas

Troškintiems patiekalamams ir apkepams.

Stiklinis padéklas

Apkepams, daržovių patiekalamams ir kepiniams.

Teleskopiniai bégeliai

Išstraukiamuosius bégelius galima naudoti bet kokiame aukštyste. Dėl trijų skirtingo aukščio lygių vienu metu galima naudoti kelias išstraukiamas lentynas.

1-gubų bégelių sistema

Išstraukiamuosius bégelius naudodami 2 lygyje galésite daugiau išstraukti piedus ir jie neapvirs.

2-gubų bégelių sistema

Išstraukiamuosius bégelius naudodami 2 ir 3 lygyje galésite daugiau išstraukti piedus ir jie neapvirs.

3-gubų bégelių sistema

Išstraukiamuosius bégelius naudodami 1, 2 ir 3 lygyje galésite daugiau išstraukti piedus ir jie neapvirs.



Prieš pradedant naudoti pirmą kartą

Prieš pradédami naudoti naują prietaisą turite parinkti kai kuriuos nuostatus. Be to, išvalykite kamerą ir piedus.

Pirmasis paleidimas

Prijungus elektros srovės tiekimą, ekrane pasirodo paros laikas. Nustatykite esamą paros laiką.

Paros laiko nustatymas

Atkreipkite dėmesį, kad funkcijų parinkties rankenélė turi būti nulinéje padėtyje.

Paros laikas rodomas nuo „12.00 val.“.

1. Mygtuku – arba + nustatykite laiką.
 2. Norédami patvirtinti, spustelékite mygtuką ☺.
- Ekrane bus parodytas esamas paros laikas.

Kameros ir piedų valymas

Prieš pirmą kartą ruošdami maistą prietaisu turite išvalyti kamerą ir piedus.

Orkaitės valymas

Norédami pašalinti naujos orkaitės kvapą, uždarykite ją tuščią ir pakaitinkite.

Patirkinkite, ar orkaitės viduje néra pakuočės likučių, pavyzdžiui, stiroporo rutuliukų, ir nupléškite lipnią juostą nuo prietaiso arba jo viduje. Prieš pradédami kaitinti, orkaitės lygius paviršius nuvalykite minkšta, drégna servetėle. Kol prietaisas kaista, védinkite virtuvę.

Parinkite nurodytus nuostatus. Tolesniame skyriuje aprašyta, kaip nustatyti kaitinimo būdą ir temperatūrą.
→ "Prietaiso valdymas" 13 psl.

Nuostatai

Kaitinimo būdas	3D karšto oro srautas ☺
Temperatūra	maksimalus
Trukmė	1 valanda

Pasibaigus nurodytai trukmei išjunkite prietaisą.

Orkaitei atvésus, lygius paviršius nuvalykite muiliotu vandeniu ir šluoste.

Piedų valymas

Priedus kruopščiai nuvalykite plovimo šarmu ir šluoste arba minkštu šepečiu.

Prietaiso valdymas

Su valdymo elementais ir jų funkcijomis jau susipažinote. Toliau Jums paaiškinsime, kaip nustatyti prietaisą.

Prietaiso įjungimas ir išjungimas

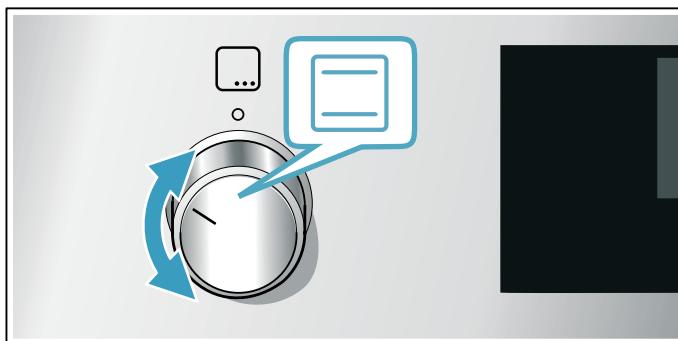
Ijungti ir išjungti prietaisą galite funkcijų pasirinkimo rankenėle. Prietaisas įsijungs vos tik pasuksite rankenelę iš nulinės padėties. Norėdami išjungti prietaisą, funkcijų parinkties rankenelę visada sukite į nulinę padėtį.

Kaitinimo būdo ir temperatūros nustatymas

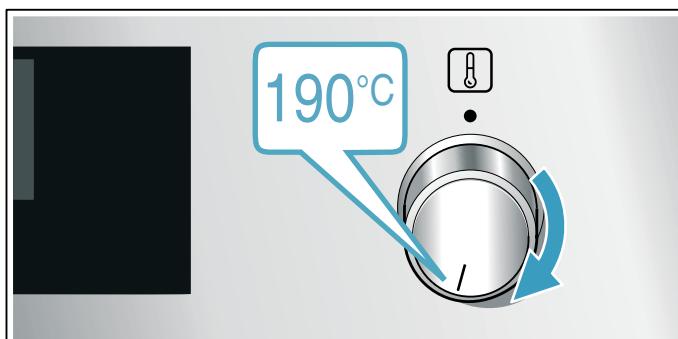
Prietaisą galite lengvai reguliuoti funkcijų ir temperatūros parinkties rankenėle. Informaciją apie tai, kuris kaitinimo būdas geriausiai tinka konkrečiam patiekalui, rasite šio vadovo pradžioje.

Pavyzdys paveikslėlyje: viršutinis / apatinis kaitinimas ☐ nustacių 190 °C.

1. Funkcijų pasirinkimo priemone nustatykite kaitinimo būdą.



2. Temperatūros parinkties rankenėle nustatykite temperatūrą arba grilio pakopą.



Po kelių sekundžių prietaisas pradedą kaisti.

Jei patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenelę iki nulinės padėties.

Pastaba. Savo prietaisui galite nustatyti režimo trukmę ir pabaigos laiką. → "Laiko funkcijos" 14 psl.

Keitimas

Bet kuriuo metu galite keisti kaitinimo būdą ir temperatūrą atitinkamu pasirinkimo jungikliu.

Greitasis įkaitinimas

Naudodamiesi greitojo įkaitinimo funkciją galite sutrumpinti įkaitinimo trukmę.

Tada geriausia naudoti:

- 3D karšto oro srautas
- Viršutinis / apatinis kaitinimas

Greitojo įkaitinimo funkciją naudokite tik temperatūroms, aukštesnėms nei 100 °C.

Kad patiekalas būtų tolygiai paruoštas, jį į orkaitę dékite pasibaigus greitajam įkaitinimui.

1. Funkcijų parinkties rankenelę nustatykite ties █.
2. Temperatūros parinkties rankenėle nustatykite temperatūrą.

Po kelių sekundžių orkaitė pradeda kaisti.

Pasibaigus greitojo įkaitinimo laikui, pasigirsta signalas. Patiekalą jdékite į kamерą.

Laiko funkcijos

Jūsų prietaise yra įvairių laiko funkcijų.

Laiko funkcija	Paskirtis
→I	Trukmė
→I	Pabaiga
⌚	Laikmatis
⌚	Paros laikas

Nustatę kaitinio būdą, peržiūrėti laiką galésite paspaudę mygtuką ⌄. Nustatę laiką galésite peržiūrėti pabaigos laiką.

Pasibaigus trukmei arba laikmačio laikui, pasigirsta signalas. Signalą iš anksto galite išjungti spustelėdami mygtuką ⌄.

Trukmės nustatymas

Prietaise galite nustatyti patiekalo ruošimo trukmę. Tuomet ruošimo laikas nebus viršytas ir jums nereikės atsitraukti nuo darbų, kad išjungtumėte darbo režimą. Galima nustatyti daugiausia 23 valandas ir 59 minutės. Iki vienos valandos trukmė keičiamā vienos minutės intervalu, o paskui – 5 minučių intervalais.

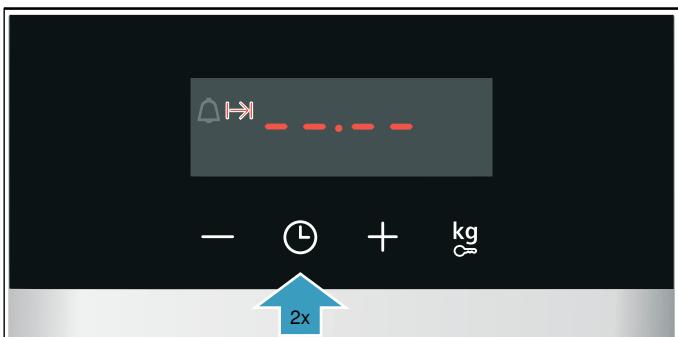
Atsižvelgiant į tai, kurį mygtuką spaudžiate pirmiausia, rekomenduojama trukmė keičiamā taip:
10 minučių mygtuku – ir 30 minučių mygtuku +.

Pavyzdys paveikslėlyje: trukmė 45 minutės.

Paveikslėliuose galimi neatitikimai.

1. Nustatykite kaitinimo būdą ir temperatūrą arba pakopą.
2. Dukart spustelėkite mygtuką ⌄.

Ekrane parodyta trukmė →I.



3. Mygtuku – arba + nustatykite trukmę.



Po kelių sekundžių prietaisas pradeda kaisti. Ekrane skaičiuojama trukmė.

Laikas baigėsi

Pasigirsta signalas. Prietaisas nebekaista. Ekrane pasirodo nulinė trukmė.

Kai tik signalas išsijungs, mygtuku + galite dar kartą nustatyti trukmę.

Jei patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenélę iki nulinės padėties.

Keitimas ir nutraukimas

Trukmę galite pakeisti bet kuriuo metu paspaudę mygtuką – arba +. Po kelių sekundžių pakeitimą priimamas.

Norédami atšaukti trukmę ir nustatyti ją į nulį, spustelėkite mygtuką –. Prietaisas toliau kaista.

Pabaigos laiko nustatymas

Galite perkelti paros laiką, kada turės baigtis nustatyta trukmė. Pavyzdžiui, ryte patiekalą jidésite į orkaitę ir nustatysite taip, kad jis būtų paruoštas per pietus.

Pastabos

- Atkreipkite dėmesį, kad maisto produktų negalima ilgai laikyti orkaitėje, nes jie gali sugesti.
- Pabaigos laiko negalima nustatyti, jei darbo režimas jau pradėjo veikti. Priešingu atveju paruošimo rezultatas būtų netinkamas.

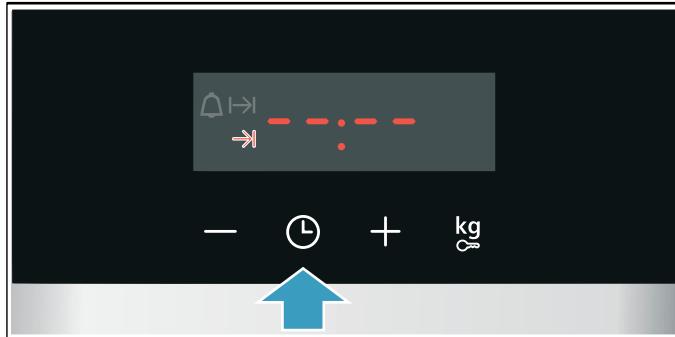
Trukmės pabaigos laiką galima nukelti ilgiausiai 23 valandoms ir 59 minutėms.

Pavyzdys paveikslėlyje: yra 10.30 val., nustatyta 45 minučių trukmė, patiekalas turi būti paruoštas 12.30 val.

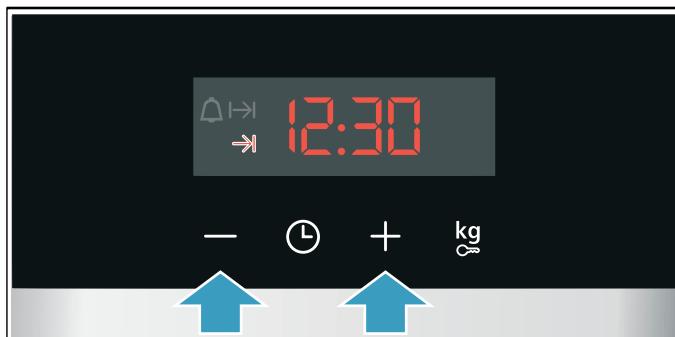
Paveikslėliuose galimi neatitikimai.

1. Nustatykite kaitinimo būdą ir temperatūrą arba pakopą.
2. Dukart paspauskite mygtuką ⌄ ir mygtuku – arba + nustatykite trukmę.

3. Dar kartą spauskite mygtuką . Ekrane parodytas pabaigos laikas →.



4. Mygtuku + arba – nustatykite vėlesnį pabaigos laiką.



Po kelių sekundžių prietaisas patvirtina nuostatus. Ekrane parodytas pabaigos laikas. Prietaisui išjungus ekrane pradedama skaičiuoti trukmė.

Laikas baigėsi

Pasigirsta signalas. Prietaisas nebekaista. Ekrane pasirodo nulinė trukmė.

Kai tik signalas išsijungs, mygtuku + galite dar kartą nustatyti trukmę.

Jei patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenelę iki nulinės padėties.

Keitimas ir nutraukimas

Mygtuku – arba + galite pakeisti pabaigos laiką. Po kelių sekundžių pakeitimas perimamas. Jei pradėta skaičiuoti trukmę, pabaigos laiko pakeisti nebegalima. Priešingu atveju nebeatitiktū paruošimo rezultatas.

Norédami atšaukti pabaigos laiką ir nustatyti jį iš naujo, t. y. prie esamo laiko pridėti pridėti trukmę, spustelėkite mygtuką –. Prietaisas pradeda kaistis ir skaičiuojama trukmė.

Laikmačio nustatymas

Laikmatį galite naudoti neatsižvelgiant į tai, ar prietaisas yra įjungtas, ar išjungtas. Negali būti nustatyta trukmė arba išjungimo laikas.

Galima nustatyti daugiausia 23 valandas ir 59 minutes. Laikmačio laiką iki 10 minučių galima nustatyti 30 sekundžių intervalais. Taigi, kuo didesnė reikšmė, tuo didesniais žingsniais bus perjungiamas laikas.

Atsižvelgiant į tai, kurį mygtuką spaudžiate pirmiausia, rekomenduojamas laikmatis keičiamas taip: 5 minučių mygtuku – ir 10 minučių mygtuku +.

1. Spauskite mygtuką , kol užsidegs laikmačio simbolis .
2. Mygtuku – arba + nustatykite laikmačio laiką. Po kelių sekundžių laikmatis išjungia.

Patarimas. Jei nustatytas laikmačio laikas yra skirtas prietaiso režimui, naudokite trukmę. Prietaisas išsijungia automatiškai.

Laikmačio laikas baigėsi

Pasigirsta signalas. Ekrane pasirodo laikmačio nulinė trukmė.

Laikmatį galite išjungti paspaudę bet kurį mygtuką.

Keitimas ir nutraukimas

Mygtuku – arba + galite bet kuriuo metu pakeisti laikmačio laiką. Po kelių sekundžių pakeitimas patvirtinamas.

Norédami atšaukti laikmačio laiką ir nustatyti jį į nulį, spustelėkite mygtuką –. Laikmatis išjungtas.

Paros laiko keitimas

Jei reikia, galite pakeisti laiką, pvz., iš vasaros į žiemos. Šiam tikslui spauskite išjungto prietaiso mygtuką , kol išišlebs paros laiko simbolis, ir mygtuku – arba + pakeiskite laiką.

Apsauga nuo vaikų

Kad vaikai netyčia neįjungtų prietaiso ir nepakeistų nuostatų, prietaise yra įdiegta apsaugos nuo vaikų funkcija.

Pastabos

- Pagrindinių nuostatų sąraše galite nustatyti, ar galima įjungti apsaugos nuo vaikų funkciją.
→ "Pagrindiniai nustatymai" 16 psl.
- Galimai prijungtai kaitlentei orkaitės apsaugos nuo vaikų funkcija netaikoma.

Aktyvinimas ir išaktyvinimas

Norint aktyvuoti apsaugos nuo vaikų funkciją, funkcijų pasirinkimo rankenėlė turi būti nulinėje padėtyje.

Spauskite mygtuką  apie 4 sekundes.

Ekrane pasirodo simbolis. Apsauga nuo vaikų aktyvinta.

Pastaba. Nustačius laikmačio laiką , pradedamas skaičiuoti laikas. Kol veikia apsaugos nuo vaikų funkcija, negalėsite pakeisti laikmačio laiko.

Jei norite išjungti, maždaug 4 sekundes laikykite nuspaudę mygtuką , kol ekrane atsiras simbolis.

Pagrindiniai nustatymai

Kad savo prietaisą galėtumėte valdyti optimaliai ir nekiltų sunkumų, galite parinkti įvairius nuostatus. Šiuos nuostatus prieikus galėsite pakeisti.

Pagrindinių nuostatų sąrašas

Prilausomai nuo jūsų prietaiso, ne visos pagrindinės nuostatos gali būti prieinamos.

Pagrindinė nuostata	Parinktis
c 1	Signalų trukmė pasibaigus nustatytam laikui arba žadintuvuo laikui 1 = apytiksliai 10 sekundžių 2 = apytiksliai 30 sekundžių* 3 = apytiksliai 2 minutes
c 2	Laukimo laikas, kol bus perimta nuostata 1 = apytiksliai 3 sekundės* 2 = apytiksliai 6 sekundės 3 = apytiksliai 10 sekundžių
c 3	Mygtukų tonas spaudžiant mygtuką 0 = išjungta 1 = įjungta*
c 4	Ekrano apšvietimo ryškumas 1 = tamsus 2 = vidutiniškai 3 = šviesus*
c 5	Paros laiko rodymas 0 = Išjungti paros laiko rodymą 1 = Rodyti paros laiką*
c 6	Galima aktyvuoti apsaugos nuo vaikų funkciją 0 = ne 1 = taip* 2 = taip, su durų užraktu**
c 7	Kameros apšvietimas veikimo metu 0 = ne 1 = taip*
c 8	Aušinimo ventiliatorių inercinio veikimo laikas 1 = trumpai 2 = vidutiniškai* 3 = ilgai 4 = labai ilgai
c 9	Imontuoti teleskopiniai bėgeliai** 0 = ne* (naudojant rėmą ir 1-gubus bėgelius) 1 = taip (naudojant 2-gubus ir 3-gubus bėgelius)
c 8	Visoms reikšmėms grąžinti gamyklines nuostatas 0 = ne* 1 = taip

* Gamyklinė nuostata (gamyklinės nuostatos priklauso nuo prietaiso tipo)

** Prieinama ne visiems prietaisų tipams.

Pagrindinių nuostatų keitimas

Funkcijų parinkties rankenėlė turi būti nulinėje padėtyje.

1. Spauskite mygtuką  apie 4 sekundes.
Ekrane pasirodo pirmoji pagrindinė nuostata, pavyzdžiu,  / .
2. Jei reikia, pakeisti nuostatą galite mygtuku – arba .
3. Patvirtinkite mygtuku .
- Ekrane pasirodo kita pagrindinė nuostata.
4. Mygtuku  galite pereiti per visas pagrindines nuostatas ir, jei reikės, pakeisti jas mygtuku – arba .
5. Kai baigę norėsite patvirtinti, dar kartą maždaug 4 sekundes spauskite mygtuką .

Aktyvinamos visos pagrindines nuostatos.

Pagrindines nuostatas galite vėl bet kada pakeisti.

Pastaba. Nutrūkus maitinimui, pagrindinių nuostatų pakeitimai išsaugomi.

Valymas

Jei prietaisą nuolat prižiūrėsite ir valysite, jis ilgai išliks gražus ir tinkamai veiks. Mes Jums paaiškinsime, kaip tinkamai prietaisą prižiūrėti ir valyti.

Tinkamos valymo priemonės

Kad skirtingi paviršiai nebūtų pažeisti dėl netinkamų valymo priemonių, atkreipkite dėmesį į lentelėje pateiktus duomenis. Jūsų prietaise gali būti ne visos nurodytos sritys, nes tai priklauso nuo prietaiso tipo.

Dėmesio!

Paviršių pažeidimai

Nenaudokite jokių

- aštrių arba šveičiamujų valymo priemonių,
- valymo priemonių, kurių sudėtyje yra didelis kiekis alkoholio,
- kietų šveistukų ir valomujų kempinių,
- aukštu slėgiu arba garais valančių prietaisų,
- specialiųjų valiklių, kurie prieš valant pašildomi.

Prieš naudodami kruopščiai išplaukite naujas drėgmę sugeriančias šluostes.

Patarimas. Labiausiai rekomenduojamų valymo ir priežiūros priemonių galite įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje. Laikykites atitinkamo gamintojo pateiktų nurodymų.

Ispėjimas – Pavojus nusideginti!

Prietaisas labai įkaista. Niekada nelieskite karščių orkaitės vidaus paviršių arba kaitinimo elementų. Visada palaukite, kol prietaisas atvės. Saugokite vaikus.

Sritis	Valymas
Prietaiso išorė	
Priekinė dalis iš nerūdijančiojo plieno	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Nedelsdami pašalinkite kalkių, riebalų, krakmolo ir baltymų dėmes. Po tokiomis dėmėmis gali prasidėti korozija. Klientų aptarnavimo tarnyboje arba specializuotose parduotuvėse galite įsigyti priežiūros priemonių, skirtų nerūdijančiajam plienui, tinkančių šiltiems paviršiams valyti. Minkšta šluoste užtepkite ploną priežiūros priemonės sluoksnį.
Plastikas	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Nenaudokite stiklo valiklio arba grandiklio.
Lakuoti paviršiai	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle.
Valdymo skydelis	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Nenaudokite stiklo valiklio arba grandiklio.

Durelių stiklai	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Nenaudokite stiklo grandiklių ir šveistukų iš nerūdijančiojo plieno.
Durelių rankenėlė	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Jei kalkiu šalinimo priemonės patektų ant durelių rankenėlės, nedelsdami ją nuvalykite. Kitaip liks dėmių, kurių nebepavyks pašalinti.
Prietaiso vidus	
Emaliuoti paviršiai	Karštas plovimo šarmas arba vanduo su actu Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Pridgebusius maisto likučius sudrėkinkite minkšta servetėle ir plovimo šarmu. Jei nešvarumų yra itin daug, naudokite nerūdijančiojo plieno šveistuką arba orkaitės valiklį.
Dėmesio!	Niekada nenaudokite orkaitės valiklio šiltoje kameroje. Gali būti pažeidžiama emalė. Prieš kitą įkaitinimą pašalinkite visus likučius iš kameros ir nuo prietaiso durelių. Išvalytą kamerą palikite atidarytą, kad ji išdžiūtų. Geriausia naudoti valymo funkciją. → "Valymo funkcija" 19 psl.
Pastaba.	Dėl maisto produktų likučių gali atsirasti baltų apnašų. Jos nėra pavojingos ir neturi įtakos veikimui. Jei reikia, pašalinkite citrinos sultimis.
Kameros apšvietimo stiklinis dangtis	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle ir nusausinkite minkšta servetėle. Jei orkaitė stipriai užtersta, naudokite orkaitės valiklį.
Durelių danga	Iš nerūdijančiojo plieno: naudokite nerūdijančiojo plieno valiklį. Atsižvelkite į gamintojo nuorodas. Nenaudokite nerūdijančiojo plieno priežiūros priemonių. Iš plastiko: valykite karštu ploviklio tirpalu ir plovimo servetele. Nusausinkite minkšta šluoste. Nenaudokite stiklo valiklio arba grandiklio. Valydami nuimkite durelių dangtį.
Rėmai	Karštas plovimo šarmas Sudrėkinkite ir nuplaukite plovimo servetėle arba nuvalykite šepečiu.
Bėgelių sistema	Karštas plovimo šarmas Nuplaukite plovimo servetėle arba nuvalykite šepečiu. Nevalykite tepalo nuo ištrauktų ištraukiamujų bėgelių, geriau nuvalykite juos ištumę. Neplaukite indaplovėje!
Priedai	Karštas plovimo šarmas: Sudrėkinkite ir nuplaukite plovimo servetėle arba nuvalykite šepečiu. Jei nešvarumų yra itin daug, naudokite nerūdijančiojo plieno šveistuką. Emaliuotus priedus galima plauti indaplovėje.

Pastabos

- Prietaiso priekyje spalvų gama gali šiek tiek skirtis dėl skirtingų medžiagų, pvz., stiklo, plastiko ar metalo.
- Ant durelių stiklo pastebimi šešeliai, kurie atrodo lyg stiklo defektas, yra kameros apšvietimo šviesos atspindžiai.
- Esant labai aukštai temperatūrai emalis gali sudegti. Dėl to gali atsirasti nedidelų spalvos skirtumų. Tai įprasta ir neturi né menkiausios įtakos veikimui.
Plonų padéklių briaunų negalima iki galo padengti emaliu. Todėl jos gali likti šiurkščios. Tai nekenkia apsaugai nuo korozijos.

Prietaiso švaros palaikymas

Kad nešvarumai nepriliptų per smarkiai, prietaiso valykite nuolat ir nedelsdami pašalinkite nešvarumus.

⚠ Ispėjimas – Gali kilti gaisras!

Likę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys gali užsidegti. Prieš naudojimą iš orkaitės, nuo kaitinimo elementų ir priedų išvalykite stambiausius nešvarumus.

Patarimai

- Po kiekvieno naudojimo išvalykite kamerą. Taip nešvarumai nepridegs.
- Nedelsdami pašalinkite kalkiu, riebalų, krakmolo ir kiaušinio baltymo dėmes.
- Kepinius su labai drėgnais priedais kepkite universaliajame padékle.
- Kepkite tinkamame inde, pvz., keptuve.

Valymo funkcija

Kamerą išvalysite, įjungę valymo funkciją „Pirolizé“. Galite rinktis vieną iš trių valymo pakopų.

Pakopa	Išvalymo lygis	Trukmė
1	trumpha	maždaug 1 valanda ir 15 minučių
2	vidutinis	maždaug 1 valanda ir 30 minučių
3	intensyvus	maždaug 2 valandos

Kuo daugiau nešvarumų ir kuo jie senesni, tuo aukštesnę valymo pakopą reikėtų parinkti. Kamera pakanka išvalyti kas du arba tris mėnesius. Jei reikia, galite valyti ir dažniau. Valymo procesui prireiks apytiksliai 2,5–4,8 kilovatvalandžių.

Pastabos

- Jūsų saugumui užtikrinti prietaisui pasiekus tam tikrą temperatūrą durelės užsirakina automatiškai. Jas galésite atidaryti tik ekrane užgesus užrakto simboliu ☰.
- Veikiant valymo funkcijai kameros apšvietimas yra išjungtas.

⚠ Ispėjimas

Pavojus nudegti!

- Veikiant valymo funkcijai kamera labai įkaista. Niekada neatidarykite prietaiso durelių. Palaukite, kol prietaisas atvés. Liepkite pasitraukti vaikams.
- Veikiant valymo funkcijai, prietaiso išorė labai įkaista. Niekada nelieskite prietaiso durelių. Palaukite, kol prietaisas atvés. Liepkite pasitraukti vaikams.

⚠ Ispėjimas

Pavojus sutrikdyti sveikatą!

Naudojant valymo funkciją, kamera įkaitinama iki labai aukštos temperatūros, kad sudegtų kepart mėsą, kepart su grilio funkcija ir kepart kitus patiekalus susidarę likučiai. Tuo metu išsiskiria garai, kurie gali dirginti gleivinę. Valymo funkcijos metu užtikrinkite gerą virtuvės védinimą. Nebūkite ilgesnį laiką patalpoje. Netoliiese neturi būti vaikų ir gyvūnų. Laikykite nurodymų net ir naudodamasi režimą po tam tikro laiko, kai atidedamas pabaigos laikas.

Prieš įjungiant valymo funkciją

Kamera turi būti tuščia. Iš jos išimkite piedus, indus ir rémą. Informacijos apie tai, kaip atkabinti rémą, rasite atitinkamame skyriuje. → "Rémų" 20 psl.

Nuvalykite prietaiso dureles ir kameros kraštus ties tarpine. Tarpinės nešveiskite ir nenuimkite!

Vidinį durų diską valykite karštu ploviklio tirpalu ir plovimo servetėle. Nusausinkite minkšta servetėle. Jei orkaitė stipriai užteršta, naudokite orkaitės valiklį.

⚠ Ispėjimas

Gali kilti gaisras!

- Veikiant valymo funkcijai gali užsidegti atšokę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys. Prieš įjungdamai valymo funkciją, iš orkaitės pašalinkite didelius nešvarumus. Neplaukite piedų kartu.

- Veikiant valymo funkcijai, prietaiso išorė labai įkaista. Ant orkaitės durelių rankenos nekabinkite jokių degių daiktų, pvz., indų šluosčių. Priekinė prietaiso pusė turi likti laisva. Liepkite pasitraukti vaikams.
- Jeigu pažeistas durelių sandariklis, per duris prarandama šiluma. Sandariklio nešveiskite ir nenuimkite. Niekada nenaudokite prietaiso, jeigu sandariklis pažeistas arba jo nėra.

Valymo funkcijos nuostatas

Prieš nustatydami valymo funkciją, įsitikinkite, kad paisėte visų nuorodų dėl paruošiamujų darbų.

Kiekvienos valymo pakopos trukmė yra fiksuota ir jos keisti negalima.

- Funkcijų pasirinkimo raknenėle nustatykite pirolizę ☰.
- Temperatūros parinkties rankenėle nustatykite valymo pakopą.
Ekrane pasirodo kiekvienos pakopos trukmė. Po kelių sekundžių įsijungs valymo funkcija. Ekrane skaičiuojama trukmė.

Veikiant valymo funkcijai védinkite virtuvę.

Įjungus greitai užsirakina prietaiso durelės. Ekrane pasirodo simbolis ☰.

Pasibaigus valymo funkcijai pasigirsta signalas. Ekrane pasirodo nulinė trukmė. Įjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenélę iki nulinės padėties.

Prietaiso dureles galésite atidaryti tik tada, kai orkaitė pakankamai atvesta ir užgesus užrakto simboliu ☰.

Pabaigos laiko perkėlimas

Pabaigos laiką galite nukelti. Vor dem Start auf Taste ⏴ tippen, bis im Display das Endesymbol markiert ist. Mit Taste + das Ende auf später verschieben.

Įjungus prietaise nustatomas laukimo režimas.

Keitimasis ir nutraukimas

Įjungę funkciją, valymo pakopos keisti nebegalėsite.

Die Endezeit kann geändert werden, solange das Gerät in Warteposition ist.

Jei norite nutraukti valymo funkciją, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenélę iki nulinės padėties.

Die Gerätetür bleibt ggf. solange verriegelt, bis der Garraum ausreichend abgekühlt ist und das Verriegelungssymbol im Display erlischt.

Pasibaigus valymo funkcijai

Leiskite kamerai atvesti. Drėgna servetėle iš kameros ir prietaisų durelių srities išvalykite likusius pelenus.

Dar kartą užkabinkite rémą.

Pastaba. Dėl per didelio nešvarumų kieko ant emaliuotų paviršių gali likti baltų dėmių. Tai yra maisto produktų likučiai ir jie nėra pavojingi. Jie neturi jokios itakos veikimui. Jei reikia, likučius galite pašalinti citrinų sultimi.

Rėmai

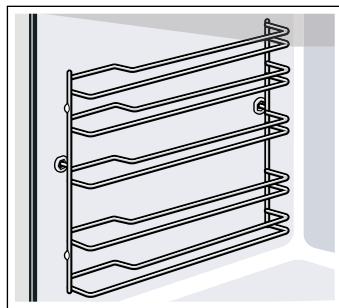
Jei prietaisą nuolat prižiūrėsite ir valysite, jis ilgai išliks gražus ir tinkamai veiks. Čia pateikta informacijos, kaip iškabinti ir valyti rėmą.

Rėmo iškabinimas ir įkabinimas

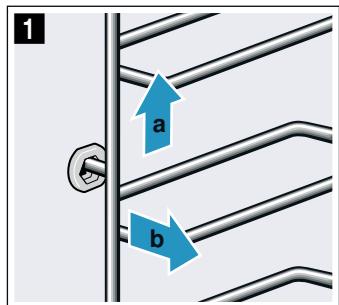
⚠ Ispėjimas – Pavojus nudegti!

Rėmas smarkiai įkaista. Niekada nelieskite įkaitusio rėmo. Visada palaukite, kol prietaisas atvés. Liepkite pasitraukti vaikams.

Rėmo iškabinimas



- Šiek tiek kilstelékite rėmo priekį **a** ir iškabinkite **b** (1 pav.).
- Po to į priekį ištraukite ir išimkite visą rėmą (2 pav.).

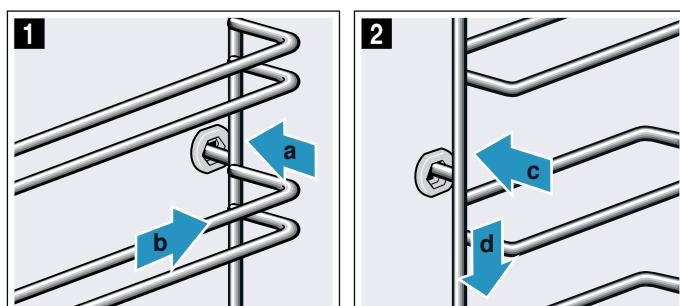


Rėmą valykite plovikliu ir plovimo kempine. Jei nešvarumai smarkiai prikibę, naudokite šepetėlį.

Rėmo įkabinimas

Išlygiuokite rėmą dešinėje arba kairėje pusėje. Naudodamai rėmus atkreipkite dėmesį, kad išlenktos dalys turi būti nukreiptos į priekį.

- Pirmiausia stumkite rėmą į galinę ertmę **a**, kol rėmas priglus prie kameros sienelės, o po to spustelékite pirmyn **b** (1 pav.).
- Po to stumkite į prikinę ertmę **c**, kol rėmas ir šioje padėtyje priglus prie kameros sienelės, ir spustelékite žemyn **d** (2 pav.).



Prietaiso durelės

Jei prietaisą nuolat prižiūrėsite ir valysite, jis ilgai išliks gražus ir tinkamai veiks. Čia pateikta informacijos, kaip iškabinti ir valyti prietaiso dureles.

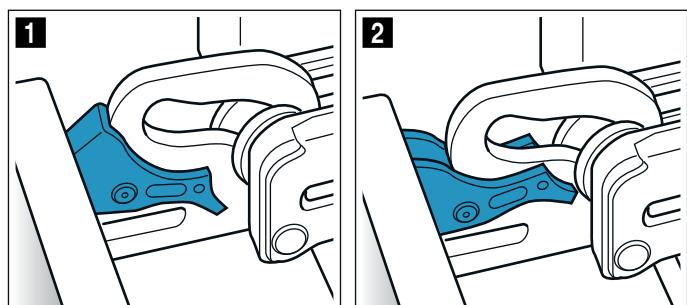
Prietaiso durelių iškabinimas ir įkabinimas

Norédami išvalyti ir išmontuoti durelių stiklus, galite iškabinti prietaiso dureles.

Kiekvienas prietaiso durelių lankstas yra su blokavimo svirtimi.

Kai blokavimo svirtys yra užlenktos (1 pav.), prietaiso durelės yra užfiksuotos. Jų negalima iškabinti.

Kai blokavimo svirtys yra atlenktos prietaiso durelėms atkabinti (2 pav.), lankstai yra užfiksuoti. Jie negali užsidaryti.



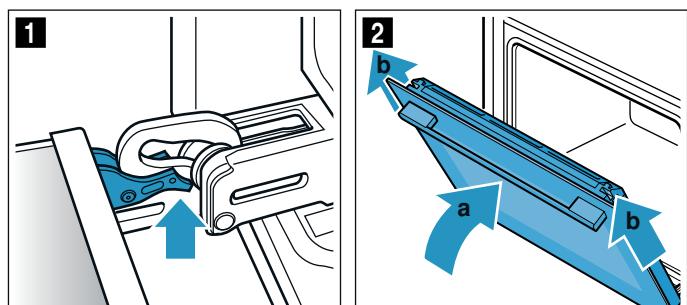
⚠ Ispėjimas

Pavojus susižeisti!

- Kai lankstai neužfiksuoti, jie gali užsilenkinti dideliu jėga. Atkreipkite dėmesį, kad blokavimo svirtys visada būtų užlenktos iki galo arba iškabinant prietaiso dureles būtų iki galo atlenktos.
- Atidarant ir uždarant prietaiso dureles juda lankstai, kurie gali prispausti. Nelieskite lankstų srities.

Prietaiso durelių iškabinimas

- Visiškai atidarykite prietaiso dureles ir spustelékite link prietaiso.
- Atverskite abi blokavimo svirtis kairėje ir dešinėje pusėse (1 pav.).
- Uždarykite prietaiso dureles iki galo **a**. Abiem rankomis suimkite kairėje ir dešinėje **b**, šiek tiek pridarykite ir ištraukite keldami į viršu (2 pav.).



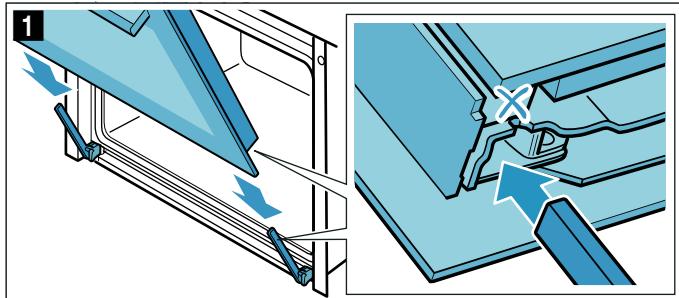
⚠ Ispėjimas – Pavojus susižeisti!

Vidinių prietaiso durelių dalų briaunos gali būti aštrios. Mūvėkite apsaugines pirštines.

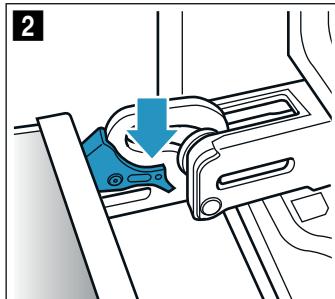
Prietaiso durelių įkabinimas

Prietaiso dureles vėl įkabinkite atvirkštine eilės tvarka.

1. Įkabindami prietaiso dureles, atkreipkite dėmesį, kad abu lankstai būtų išstumti tiesiai į angą (1 pav.). Abu lankstus apačioje pridėkite prie išorinio stiklo ir naudokite jį kaip kreipiamajį elementą. Stebėkite, kad lankstai įsistatyti į tinkamas angas. Stumti turėtų sektis lengvai ir nejaučiant pasipriešinimo. Pajutę pasipriešinimą, patikrinkite, ar lankstai stumiasi į tinkamas angas.



2. Visiškai atidarykite prietaiso dureles. Vėl užlenkite abi blokovimo svirtis (2 pav.).



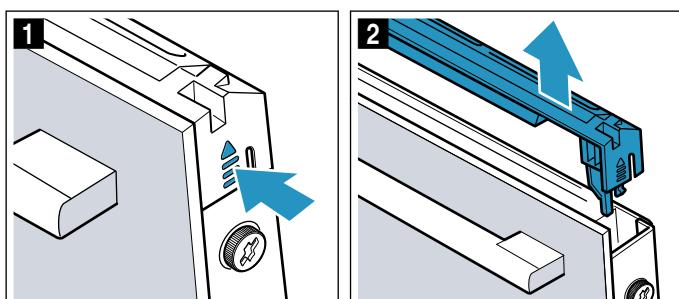
3. Uždarykite kameros dureles.

Durelių dangčio nuėmimas

Gali pasikeisti durelių dangtyje esančiu nerūdijančiojo plieno intarpų spalva. Norėdami kruopščiai nuvalyti, galite nuimti dangtį. → "Valymas" 17 psl.

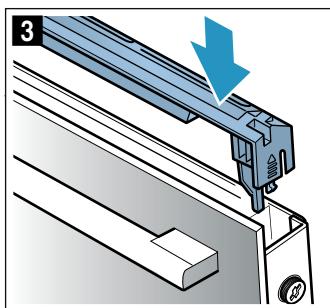
1. Šiek tiek praverkite prietaiso dureles.
2. Spustelėkite dangčio kairėje ir dešinėje pusėse (1 pav.).
3. Nuimkite dangtį (2 pav.).

Atsargiai uždarykite prietaiso dureles.



Pastaba. Durelių dangtyje esančius nerūdijančiojo plieno intarpus nuvalykite nerūdijančiojo plieno valikliu. Likusias durelių dangčio dalis nuvalykite šarmu ir minkšta servetėle.

4. Vėl šiek tiek praverkite prietaiso dureles. Uždékite dangtį ir jį spustelėkite; turite išgirsti, kad užsifiksavo (3 pav.).



5. Uždarykite prietaiso dureles.

Durelių stiklų išmontavimas ir sumontavimas

Norėdami geriau išvalyti, galite išmontuoti prietaiso durelių stiklus.

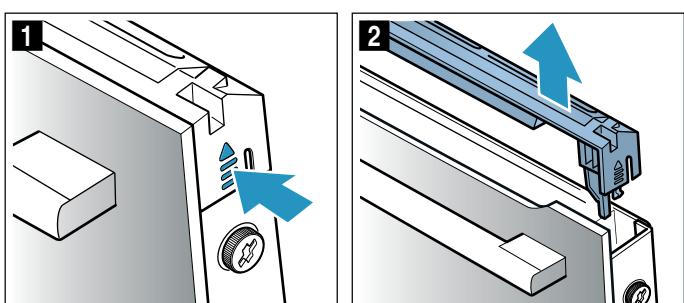
⚠️ Ispėjimas

Pavojus susižalotli!

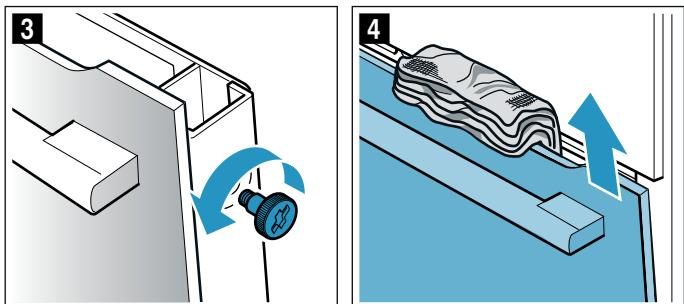
- Subražytas prietaiso durelių stiklas gali suskilti. Nenaudokite stiklo grandiklių, aštrių ir bražių valymo priemonių.
- Atidarant ir uždarant prietaiso dureles juda lankstai, kurie gali prispausti. Nelieskite lankstų srities.
- Vidinių prietaiso durelių dalių briaunos gali būti aštrios. Mūvėkite apsaugines pirštines.

Išmontavimas iš prietaiso

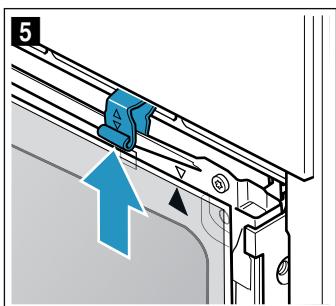
1. Šiek tiek praverkite prietaiso dureles.
2. Spustelėkite dangčio kairėje ir dešinėje pusėse (1 pav.).
3. Nuimkite dangtį (2 pav.).



4. Atsukite prietaiso durelių kairėje ir dešinėje esančius varžtus ir juos išimkite (3 pav.).
5. Prieš vėl uždarydami dureles, prispauskite kelis kartus perlenktą virtuvinį rankšluostį (4 pav.). Išimkite priekinį stiklą, traukdami jį į viršų ir durelių rankena į apačia padėkite ant lygaus paviršiaus.



6. Pasukite aukštyn tarpinio stiklo viršuje esančius du laikiklius, jų nenuimkite (5 pav.). Stiklą prilaikykite viena ranka. Išimkite stiklą.

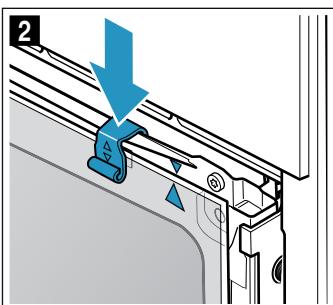
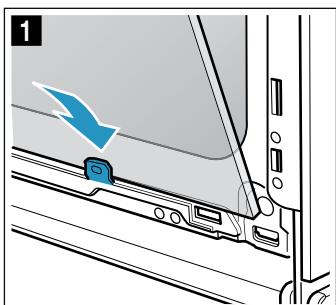


Stiklus valykite stiklų valikliu ir minkšta šluoste.

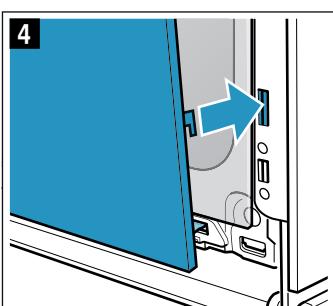
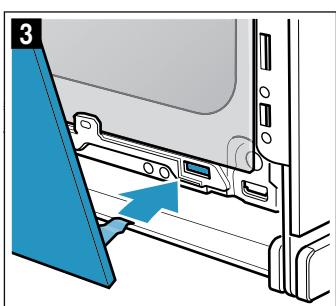
Įmontavimas į prietaisą

Montuodami vidinį stiklą, atkreipkite dėmesį, kad rodyklė būtų stiklo viršuje dešinėje pusėje ir sutaptų su rodykle ant skardos.

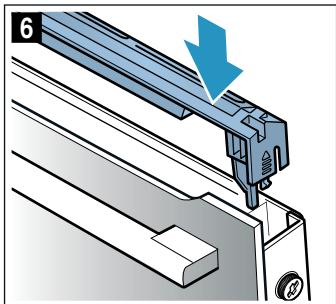
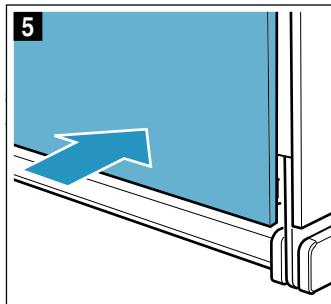
1. Tarpinj stiklą įstatykite į apačioje esančius laikiklius (1 pav.) ir spustelėkite iš viršaus.
2. Abu laikiklius pastumkite žemyn (2 pav.).



3. Įstumkite priekinj stiklą į apačioje esančius laikiklius (3 pav.).
4. Lenkite priekinj stiklą tol, kol abu viršutiniai kabliukai atsidurs prieš angas (4 pav.).



5. Spauskite priekinio stiklo apačią, kol užsifiksuos (5 pav.).
6. Vėl šiek tiek praverkite prietaiso dureles ir išimkite virtuvinių rankšluostę.
7. Kairėje ir dešinėje pusėje vėl įsukite varžtus.
8. Uždékite dangči ir ji spustelėkite; turite išgirsti, kad užsifiksavo (6 pav.).



9. Uždarykite prietaiso dureles.

Dėmesio!

Kameros dureles vėl naudokite tik tuomet, kai tvarkingai sumontuosite stiklus.

?

Ką daryti atsiradus sutrikimams?

Gedimo priežastis dažnai gali būti tik maža smulkmena. Prieš skambindami į klientų aptarnavimo tarnybą, vadovaudamiesi lentelėmis pabandykite gedimą pašalinti patys.

Gedimų šalinimas savarankiškai

Dažnai prietaiso techninius gedimus galite lengvai pašalinti patys.

Jei nepavyksta tinkamai paruošti patiekalo, naudojimo instrukcijos pabaigoje pateikta daug patarimų ir nuorodų, kaip tai daryti. → "Dél Jūsų patikrinome savo virtuvėje" 27 ps.

Triktis	Galima priežastis	Pagalba / pastabos
Neveikia prietaisas.	Sugedo saugiklis.	Saugiklių dėžutėje patirkinkite saugiklį.
	Nėra elektros	Patirkinkite, ar veikia virtuvės apšvietimas arba kiti virtuvės prietaisai.
Ekrane mirksi paros laikas.	Nutrūko el. srovės tiekimas.	Iš naujo nustatykite paros laiką.
Negalima nustatyti prietaiso parametru. Ekrane šviečia raktos simbolis arba SAFE .	Aktyvi apsauga nuo vaikų.	Apsaugą nuo vaikų išaktyvinsite maždaug 4 sekundes paspaudę mygtuką su raktu simboliu.
Nepavyksta atidaryti prietaiso durelių. Ekrane šviečia raktos simbolis.	Prietaiso durelės užraokino apsauga nuo vaikų.	Apsaugą nuo vaikų išaktyvinsite maždaug 4 sekundes paspaudę mygtuką su raktu simboliu. Užraktą galima išjungti pagrindiniuose nuostatuose.
Nepavyksta atidaryti prietaiso durelių. Ekrane šviečia raktos simbolis  .	Prietaiso durelės užraokino valymo funkcijos.	Palaukite, kol kamera atvés ir užges raktos simbolis  .
Ijungus darbo režimą, ekrane blyksi  .	Prietaisas dar nepakanka mai atvėso.	Išjunkite prietaisą, palaukite, kol jis atvés, ir iš naujo ijjunkite darbo režimą.
Prietaisas nekaista. Ekrane mirksi dvitaškis. Bei manchen Geräten erscheint zusätzlich ein  im Display.	Aktyvintas parodomasis režimas.	Prietaisą trumpam atjunkite nuo tinklo (saugiklių dėžutėje išjunkite saugiklį) ir paskui per apytikliai 5 minutes pagrindiniuose nuostatuose  13 arba  6 nustatykite vertę 0 ir išaktyvinkite parodomajį režimą. → "Pagrindiniai nustatymai" 16 ps.

⚠ Ispėjimas – Pavoju susižeisti!

Netink. atlikti rem. darbai kelia pavojų. Nebandykite prietaiso remontuoti patys. Atlikti prietaiso remontą gali tik apmokytas klientų aptarnavimo tarnybos technikas. Jei prietaisas sugedės, informuokite kl. apt. tarnybą.

⚠ Ispėjimas – Elektros smūgio pavojus!

Nekvalifikuotai atliekami remonto darbai yra pavojingi. Tiek mūsų išmokytas klientų aptarnavimo tarnybos technikas gali atlikti remonto darbus ir pakeisti pažeistus prijungimo laidus. Jei prietaisas sugedo, ištraukite šakutę iš lizdo arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžėje. Informuokite klientų aptarnavimo tarnybą.

Ekrane rodomi klaidų pranešimai

Jei ekrane pasirodo klaidos pranešimas su „E“, pvz., **E05-32**, paspauskite mygtuką . Tokiu būdu atmetate klaidos pranešimą. Jei reikia, iš naujo nustatykite paros laiką.

Jei tai buvo vienkartinis gedimas, prietaisą galite naudoti išprastai. Jei klaidos pranešimas pasirodo iš naujo, skambinkite į klientų aptarnavimo tarnybą ir nurodykite visą klaidos pranešimą bei prietaiso E numerij. → "Klientų aptarnavimo tarnyba" 24 ps.

Ilgiausia eksplotatavimo trukmė

Jei kelias valandas nepakeisite savo prietaiso nuostatų, prietaisas išsijungs automatiškai. Taip išvengiama nepageidaujamo nepertraukiomo veikimo.

Ilgiausia eksplotatavimo trukmė priklauso nuo įvairių prietaiso nustatymų.

Pasielkta ilgiausia eksplotatavimo trukmė

Ekrane pasirodo **F8**.

J nulinę padėtį pasukite funkcijų pasirinkimo jungiklį. Jei reikia, galite nustatyti iš naujo.

Patarimas. Nustatykite trukmę, kad prietaisas neišsijungtų tuomet, kai to nepageidaujate, pvz., nustatę labai ilgą ruošimo laiką. Prietaisas kaista, kol pasibaigia nustatyta trukmė.

Viršuje įsuktos kameros lemputės keitimas

Sugedusią kameros lemputę reikia pakeisti.
Naudojamos temperatūrai atsparios 230 V, 40 vatų halogeninės lemputės, kurių galima įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje arba specializuotoje parduotuvėje.

Halogeninę lemputę suimkite sausa servetėle. Dėl to lemputės naudojimo trukmė bus ilgesnė. Naudokite tik šias lemputes.

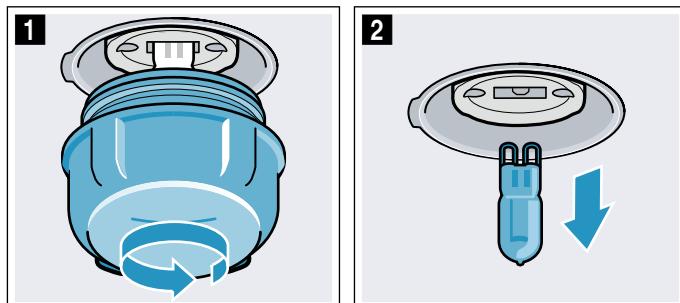
⚠ Ispėjimas – Elektros smūgio pavojus!

Keičiant lemputę orkaitėje, lemputės patrono kontaktuose yra įtampos. Prieš keisdami ištraukite kištuką iš lizdo arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžėje.

⚠ Ispėjimas – Pavojus nusideginti!

Prietaisas labai jkaista. Niekada nelieskite karščių orkaitės vidaus paviršių arba kaitinimo elementų. Visada palaukite, kol prietaisas atvės. Saugokite vaikus.

1. Į šaltą kamerą įdékite indų šluostę, kad jos nepažeistumėte.
2. Stiklinį gaubtelį atsuksite sukdamai kairėn (**1** pav.).
3. Ištraukite lemputę – nesukite (**2** pav.).
Įstatykite naują lemputę, atkreipkite dėmesį į kaiščių padėtį. Stipriai įstumkite lemputę.



4. Vėl prisukite stiklinį dangtį.
Atsižvelgiant į įrenginio tipą, stikliniame dangtyje įrengtas sandarinimo žiedas. Prieš prisukdami pakeiskite sandarinimo žiedą.
5. Išimkite virtuvinių rankšluostų ir įjunkite saugiklį.

Klientų aptarnavimo tarnyba

Jei prietaisą reikia remontuoti, Jums padės klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojai. Mes visada rasime tinkamą sprendimą, kad išvengtume nebūtinų techninės priežiūros tarnybos personalo apsilankymų.

E ir FD numeriai

Kad galėtume Jums kompetentingai padėti, paskambine nurodykite visą gaminio (E Nr.) ir gamyklos numerį (FD Nr.). Gaminio lentelę su numeriais rasite atidarę prietaiso dureles.

Kai kuriuose prietaisuose su garų funkcija, gaminio lentelę rasite už skydelio.

	E-Nr:	FD:	Z-Nr:
Type: [REDACTED]			

Kad prieikus netektu ilgai ieškoti, savo prietaiso duomenis ir klientų aptarnavimo tarnybos telefono numerį galite įrašyti čia.

E Nr.	FD Nr.
Klientų aptarnavimo tarnyba	

Atminkite, kad dėl gedimų, atsiradusių netinkamai naudojant prietaisą, iškvietus techninės priežiūros specialistą, už jo apsilankymą teks mokėti net ir garantiniu laikotarpiu.

Artimiausių visų šalių klientų aptarnavimo tarnybų kontaktinius duomenis rasite čia arba pridedamame klientų aptarnavimo tarnybų sąraše.

Pasitikėkite gamintojo kompetencija. Būsite tikri, kad remonto darbus atlieka išmokyti techninės priežiūros tarnybos technikai, kurie turi Jūsų prietaisui tinkančias originalias atsargines dalis.

Programos

Naudojant programas labai paprasta ruošti maistą. Pasirinkite programą ir prietaisą parenka optimaliausias nuostatas.

Norint paruošti tinkamai, kamera negali būti per karšta. Palaukite, kol orkaitės kamera atvės, ir tik tada įjunkite programą.

Indas

Atkreipkite dėmesį į gamintojo nuorodas ant maisto ruošimo indo.

Tinkami indai:

Naudokite karščiui iki 300 °C temperatūrai atsparų indą.

Tam geriausiai tinka indai, pagaminti iš stiklo arba stiklo keramikos. Grilis veikia per stiklinį dangtį ir kepimo metu patiekalas pasidengia traškia plutele.

Keptuvai iš nerūdijančio plieno tinka tik iš dalies. Blizgus paviršius labai stipriai atspindi intensyvų karštį. Patiekalas mažiau paruduojasi ir mėsos kepimas užtrunka trumpiau. Naudodami nerūdijančio plieno keptuvę programos pabaigoje nuimkite dangtį. Nustačius grilio pakopą nuo 3 iki 8, mėsa iškeps per 10 minučių.

Jei kepate ant emaliuoto plieno ketaus arba lieto aliuminio paviršiaus, apatinė mėsos dalis iškeps smarkiai. Įpilkite truputį daugiau skysčio.

Patarimas. Jei kepimo padažas yra per švesus arba per tamsus, kitą kartą įpilkite daugiau arba mažiau mišinio.

Netinkami indai:

Netinka indai iš šviesaus, blizgaus aliuminio, neglazūruoto molio ir iš plastiko ar indai su plastikinėmis rankenomis.

Indų dydis:

Kepsnys turi užimti du trečdalius kepimo indo dugno. Tokiu atveju kepsnys gražiau apskrus.

Atstumas nuo mėsos iki dangčio turi būti mažiausiai 3 cm. Kepama mėsa gali pakilti.

Patiekalo paruošimas

Naudokite tik šviežius maisto produktus, geriausia šaldytuvo temperatūros.

Patarimas. Labai liesa mėsa bus sultingesnė, jei ant jos uždėsite lašinių griežinelių.

Pasverkite patiekalą. Svorio reikės nustatyti. Visada nustatykite šiek tiek didesnį svorį.

Indą padékite ant grotelių. Visada statykite į nejkaitintą kamерą.

Programos

Kai kepsnys iškepa, jį reikia palikti išjungtoje ir uždarytoje kamerioje dar 10 minučių. Taip geriau pasiskirstys mėsos sultys.

Svorį galima reguliuoti nuo 0,5 kg iki 2,5 kg.

Pastaba. Svorio sritis apribota sąmoningai. Didelių matmenų patiekalamas dažnai nerandama atitinkamo dydžio indų, todėl paruošimo rezultatas gali tenkinti mažiau.

Programa	Maisto produk-tai	Indas	Įpilti skysčio	Kepimo ly-gis	Nustatymo svoris	Nuorodos
01 Viščiukas, nejdarytas	paruošta, su prieskoniais	Keptuvas su stikliniu dangčiu	ne	2	Viščiuko svoris	Į indą dėkite krūtinėlę į viršų
02 Kalakuto krūtinėlė	visa, su priesko-niais	Keptuvas su stikliniu dangčiu	Uždenkite keptuvą dangčiu, galite pridėti iki 250 g daržovių	2	Kalakuto krūtinėlės svoris	Mėsos nebūtina iš anksto apkepinti
03 Troškinys, su daržovėmis	vegetariškas	aukštesnis keptuvas su dangčiu	pagal receptą	2	Bendrasis svoris	Daržoves, kurių kepimo laikas yra ilgesnis (pvz., morkas), supjaustykite smulkesniais gabaliukais nei daržoves, kurių kepimo laikas yra trumpesnis (pvz., pomidorus)
04 Guliašas	Supjaustyta jau-tiena ar kiauliena su daržovėmis	aukštesnis keptuvas su dangčiu	pagal receptą	2	Bendrasis svoris	Apačioje dėkite mėsą, ant viršaus sudėkite daržoves. Mėsos nereikia iš anksto apkepinti
05 Malto mėsos kepsnys, šviežias	Maltiniai iš jautie-nos, kiaulienos arba érienos	Keptuvas su dangčiu	ne	2	Kepsnio svoris	-
06 Trošk. jautien. kepsnys	pvz., nugarinė, mentė, rutuliukai arba kepta mari-nuota mėsa	Keptuvas su dangčiu	indą su mėsa beveik užpildyti skysčiu (pvz., sultiniu, vandeniu)	2	Mėsos svoris	Mėsos nebūtina iš anksto apkepinti

Programa	Maisto produk-tai	Indas	Įpilti skysčio	Kepimo ly-gis	Nustatymo svoris	Nuorodos
07 Jautienos vyniotiniai	jdaryti daržovėmis arba mėsa	Keptuvas su dangčiu	Vyniotiniai, pvz., sultyneje arba vandenye	2	Pasverkite visus jdarytus vyniotinius	Mėsos nebūtina iš anksto apkepinti
08 Čriuko koja, patroškinta	be kaulų, su pries-koniais	Keptuvas su dangčiu	Uždenkite keptuvą dangčiu, galite pridėti iki 250 g daržovių	2	Mėsos svoris	Mėsos nebūtina iš anksto apkepinti
09 Veršienos kepsnys, lie-sas	pvz., filē arba kumpis	Keptuvas su dangčiu	Uždenkite keptuvą dangčiu, galite pridėti iki 250 g daržovių	2	Mėsos svoris	Mėsos nebūtina iš anksto apkepinti
10 Kiaulienos sprandinės kepsnys	be kaulų, su pries-koniais	Keptuvas su stikliniu dangčiu	Uždenkite keptuvą dangčiu, galite pridėti iki 250 g daržovių	2	Mėsos svoris	Mėsos nebūtina iš anksto apkepinti

Programos nustatymas

Prietaisas parenka optimalų kaitinimo būdą bei laiko ir temperatūros nuostatą. Jums tereikia nustatyti svorį.

Svoris nustatomas tik tam tikroje svorio srityje.

1. Funkcijų pasirinkimo rankenėlę nustatykite ties programa .
 2. Temperatūros pasirinkimo rankenėlė turi būti nulinėje padėtyje.
 3. Mygtuku **+** arba – nustatykite normą programą.
 4. Spustelėkite mygtuką kg.
 5. Mygtuku **+** arba – nustatykite savo patiekalo svorį. Patvirtinus svorį ekrane pasirodo apskaičiuota trukmė. Jei reikia, persijungti atgal į programą galite palietę mygtuką kg.
- Po kelių sekundžių programa įsijungia. Ekrane skaičiuojama trukmė.

Pasibaigus programai pasigirsta signalas. Ekrane pasirodo nulinė trukmė.

Jei esate patenkinti gaminimo rezultatu, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenėlę iki nulinės padėties.

Programų trukmė

Prietaisas automatiškai apskaičiuoja nustatytos programos trukmę. Ji pasirodo po to, kai pasirinktoje programoje buvo nustatytas svoris.

Negalite keisti programų trukmės.

Papildomas ruošimas

Kai tik programa ir signalas išsijungs, mygtuku **+** galite dar kartą nustatyti trukmę. Prietaisas kaitinamas naudojant anksčiau parinktą programą.

Pastaba.

Tolesnio ruošimo laikas neribojamas.

Jei esate patenkinti gaminimo rezultatu, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenėlę iki nulinės padėties.

Pabaigos laiko perkėlimas

Ruošdami kai kurių programų galite pabaigos laiką nukelti. Norėdami įjungti spauskite mygtuką , kol ekrane užsidegs pabaigos simbolis. Mygtuku **+** nustatykite vėlesnį pabaigos laiką.

Ijungus prietaise nustatomas laukimo režimas.

Keitimas ir nutraukimas

Ijungę funkciją, programos numero ir svorio keisti nebegalėsite.

Pabaigos laiką galite keisti, kol prietaise įjungtas laukimo režimas.

Jei norite nutraukti programą, išjunkite prietaisą sukdami funkcijų pasirinkimo rankenėlę iki nulinės padėties.

Dėl Jūsų patikrinome savo virtuvėje

Čia rasite daug rekomendacijų, kokius patiekalus galima ruošti ir kokius nuostatus jiems parinkti. Mes Jums parodome, koks kaitinimo būdas ir temperatūra geriausiai tinkta Jūsų patiekalui. Pateiksime informacijos apie tinkamiausius priedus ir lygius, kuriuose jie turi būti naudojami. Taip pat pateiksime patarimų dėl indų ir maisto ruošimo.

Pastaba. Ruošiant maisto produktus kameroje gali susikaupi daug vandens garų. Jūsų prietaisais tausoja energiją ir jį naudojant labai mažai šilumos išleidžiama į išorę. Dėl didelio temperatūrų skirtumo tarp prietaiso vidaus ir prietaiso išorinių dalių, ant durelių, valdymo skydelio ar greta esančių baldų priekinių paviršių gali susikaupi kondensato. Tai yra iprastas, fizikiniu požiūriu būdingas reiškinys. Kondensato galima išvengti įkaitinus kamерą arba atsargiai atidarius dureles.

Bendrieji nurodymai

Rekomenduojamos nustatymo reikšmės

Lentelėje visiems patiekalamams nurodytas optimalus kaitinimo būdas. Temperatūra ir trukmė priklauso nuo kiekio ir recepto. Todėl nurodytos nustatymo sritys. Pirmausia pabandykite nustatę žemesnes reikšmes. Esant žemesnei temperatūrai kepiniai tolygiai parus. Jei reikia, kitą kartą nustatykite didesnę reikšmę.

Pastaba. Nustačius aukštęs temperatūrą ruošimo laikas nesutrumpės. Iškeptų tik patiekalo išorę, tačiau vidus liks žalias.

Nustatymo reikšmės galioja patiekalus dedant į neįkaitintą kamерą. Taip suaupysite iki 20 procentų elektros energijos. Jei iš anksto įkaitinsite, nurodyta kepmo trukmė sutrumpės keliomis minutėmis.

Ruošiant kai kuriuos patiekalus, įkaitinti būtina ir tai nurodyta lentelėje. Patiekalą ir priedus į orkaitę dėkite tik pasibaigus įkaitinimu.

Jei norite ruošti pagal savo receptą, orientuokitės pagal lentelėje nurodytą panašų patiekalą. Papildomos informacijos rasite patarimuose, pateiktuose nustatymo lentelių apačioje.

Iš kameros išimkite nenaudojamus priedus. Taip paruošimo rezultatas bus optimalus ir suaupysite iki 20 procentų elektros energijos.

Kaitinimo būdas „Švelnus karšto oro srautas“

Švelnusis karšto oro srautas yra pažangus kaitinimo būdas, skirtas švelniams mėsoms, žuvies ir kepinį ruošimui. Prietaisais optimaliai reguliuoja energijos tiekimą į kamерą. Patiekalas yra palaipsniui ruošiamas naudojant liekamają šilumą. Taip jis lieka sultingesnis ir mažiau paruduojas. Atsižvelgiant į ruošimo būdą ir maisto produktus, galima suaupyt energijos. Jei vykstant maisto ruošimui anksčiau laiko atidarysite prietaiso dureles arba dėl pakaitinimo pradings šis efektas.

Naudokite tik originalius prietaiso gamintojo nurodytus priedus. Jie yra optimaliai pritaikyti kamerali ir kaitinimo būdams. Iš kameros išimkite nenaudojamus priedus.

Patiekalus įdėkite į šaltą ir tuščią kamерą. Ruošiant patiekalus prietaiso durelės turi būti uždarytos. Ruoškite tik viename lygyje.

Toks kaitinimo būdas „Švelnusis karšto oro srautas“ naudojamas energijos sąnaudoms recirkuliaciniu režimu ir energijos vartojimo efektyvumo klasei nustatyti.

Kepimas viename lygyje

Kepdami vienam lygyje naudokite toliau pateiktus ištumimo lygius:

- aukšti kepiniai arba forma ant grotelių: 2 lygis
- žemi kepiniai arba kepmo padéklas: 3 lygis

Kepimas keliuose lygiuose

Naudokite karšto oro srautą. Kartu į kamерą įdėti kepiniai ant padéklių arba formose nebūtinai turi iškepti tuo pačiu metu.

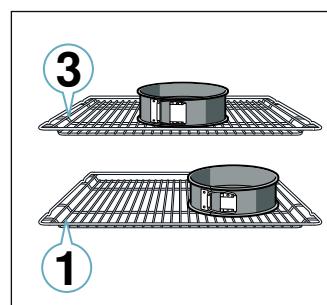
Kepimas dviejuose lygiuose:

- universalusis padéklas: 3 lygis
kepmo padéklas: 1 lygis
- formos ant grotelių
pirmosios grotelės: 3 lygis
antrosios grotelės: 1 lygis

Kepimas trijuose lygiuose:

- kepmo padéklas: 5 lygis
universalusis padéklas: 3 lygis
kepmo padéklas: 1 lygis

Patiekalus ruošiant vienu metu galima suaupyt iki 45 procentų elektros energijos. Formas į kamerą sudékite vieną šalia kitos arba pakaitomis vieną virš kitos.



Priedai

Naudokite tik originalius prietaiso gamintojo nurodytus priedus. Jie yra optimaliai pritaikyti kamerali ir darbo režimams.

Atkreipkite dėmesį, kad visada naudotumėte tinkamą priedą ir jį ištumtumėte tinkamai. → "Priedai" 10 psL.

kepmo popierius

Naudokite tik parinktai temperatūrai tinkantį kepmo popierių. Kepimo popierių visada tinkamai apkarpykite.

Pyragai ir sausainiai

Jūsų prietaise yra daug įvairiausių kaitinimo būdų, skirtų pyragams ir mažiems kepiniams ruošti. Nustatymo lentelėse pateikti optimalūs įvairių patiekalų nuostatai. Taip pat atkreipkite dėmesį į skyriuje apie tešlos kildinimą pateiktas nuorodas.

Kepimo formos

Kad paruošimo rezultatas būtų optimalus, rekomenduojama naudoti tamsias metalines kepimo formas.

Baltos skardos, keraminėse ir stiklinėse formose maistas kepa ilgiau, o kepiniai parudoja netolygai.

Jei norite naudoti silikonines formas, orientuokitės pagal gamintojo duomenis ir receptus. Silikoninės formos dažniausiai yra mažesnės už iprastas formas. Gali skirtis kiekis ir recepto duomenys.

Pyragai kepimo formose

Patiukas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitini-mo bū-das	Temperatū-ra, °C	Trukmė, min
Plaktos tešlos pyragas, papr.	Vainiko / kekso kepimo forma	2	🕒	140-150	75-85
Plaktos tešlos pyragas, papr., 2 lygiai	Vainiko / kekso kepimo forma	3+1	🕒	140-150	70-85
Plaktos tešlos pyragas, plonas	Vainiko / kekso kepimo forma	2	🕒	150-170	60-80
Torto pag. iš plaktos tešlos	Torto pagrindo forma	3	🕒	160-180	20-30
Vaisių arba varškės tortas su smėlinės tešlos pagrindu	Išardoma forma, Ø 26 cm	2	🕒	170-190	55-80
„Tarte“ tipo pyragas	Atviro pyrago forma	1	🕒	200-240	25-50
Mielinis pyragas	Išardoma forma, Ø 28 cm	2	🕒	150-160	25-35
Keksas	Kekso forma	2	🕒	150-170	50-70
Biskvito tortas, 3 kiaušiniai	Išardoma forma, Ø 26 cm	2	🕒	160-170	30-35
Biskvito tortas, 6 kiaušiniai	Išardoma forma, Ø 28 cm	2	🕒	150-160*	30-40

* Iš anksto įkaitinti.

Pyragai ant padéklo

Patiukas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitini-mo bū-das	Temperatū-ra, °C	Trukmė, min
Sluoksniuoti plaktos tešlos pyragai	Kepimo padéklas	3	🕒	160-180	20-45
Plaktos tešlos pyragai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1	🕒	140-160	30-55
Smėlinės tešlos pyragas su sausu sluoksniu	Kepimo padéklas	2	🕒	170-190	30-45
Smėlinės tešlos pyragas su sausu sluoksniu, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1	🕒	160-170	35-45
Smėlinės tešlos pyragas su sultingu sluoksniu	Universalusis padéklas	2	🕒	160-180	55-95
Mielinis pyragas su sausu sluoksniu	Kepimo padéklas	3	🕒	160-180	15-20
Mielinis pyragas su sausu sluoksniu, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1	🕒	150-170	20-30
Mielinis pyragas su sultingu sluoksniu	Universalusis padéklas	3	🕒	180-200	30-55
Mielinis pyragas su sultingu sluoksniu, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1	🕒	150-170	45-65
Mielinė pynė, mielinis žiedas	Kepimo padéklas	2	🕒	160-170	35-40
Biskvitinis vyniotinis	Kepimo padéklas	3	🕒	180-200*	10-15
Sluoks. tešlos pyragas, saldus	Universalusis padéklas	2	🕒	190-200	45-60
Sluoks. tešlos pyragas, šaldytas	Universalusis padéklas	3	🕒	200-220*	35-45

* Iš anksto įkaitinti.

Užšaldyti produktai

Nenaudokite itin žemoje temperatūroje šaldytų gaminių. Nuo patiekalo viršaus nuvalykite ledą.

Užšaldyti gaminiai būna apkepti netolygiai. Netolygus rudumas išlieka ir iškepus.

Duona ir bandelės

Dėmesio!

Į karštą kamerą niekada nepilkite vandens ir ant kameros dugno nestatykite indo su vandeniu. Dėl temperatūros pokyčių gali būti pažeistas emalis.

Kai kurie patiekalai geriausiai iškepa nustatant kelis skirtingus kepimo etapus. Jie nurodyti lentelėje.

Duonos tešlai nurodytos nustatymo reikšmės galioja ir kepimo padékle, ir pailgoje formoje kepamai tešlai.

Maži kepiniai

Patiukas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Apskritos akytos bandelės	Keksiukų padéklas	2		170-190	20-40
Apskritos akytos bandelės, 2 lygiai	Keksiukų padéklai	3+1		160-170*	20-45
Mieliniai kepiniai	Kepimo padéklas	3		150-170	20-30
Maži mieliniai kepiniai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		150-170	25-40
Sluoks. tešlos kepiniai	Kepimo padéklas	3		170-190*	20-35
Sluoks. tešlos kepiniai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		170-190*	25-45
Sluoks. tešlos kepiniai, 3 lygiai	Kepimo padéklai ir universalus kepimo padéklas	5+3+1		170-190*	25-45
Plikyto tešlos kepiniai	Kepimo padéklas	3		190-210	35-50
Plikyto tešlos kepiniai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		190-210	35-45

* Iš anksto įkaitinti.

** Kaitinti 5 min., nenaudoti greitojo įkaitinimo funkcijos.

Sausainiai

Patiukas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Švirkštu formuojami kepiniai	Kepimo padéklas	3		140-150**	25-40
Švirkštu formuojami kepiniai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		140-150**	25-35
Švirkštu formuojami kepiniai, 3 lygiai	Kepimo padéklai ir universalus kepimo padéklas	5+3+1		130-140**	40-55
Sausainiai	Kepimo padéklas	3		140-160	15-25
Sausainiai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		140-160	15-25
Sausainiai, 3 lygiai	Kepimo padéklai ir universalus kepimo padéklas	5+3+1		140-160	15-25
Balymų kremas	Kepimo padéklas	3		80-90*	120-150
Balymų kremas, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		90-100*	100-150
Balymų sausainiai	Kepimo padéklas	3		90-110	20-30
Balymų sausainiai, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		90-110	20-35
Balymų sausainiai, 3 lygiai	Kepimo padéklai ir universalus kepimo padéklas	5+3+1		90-110	30-40

* Iš anksto įkaitinti.

** Kaitinti 5 min., nenaudoti greitojo įkaitinimo funkcijos.

Duona ir bandelės

Patiukas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Etapas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Duona, 750 g (keturkampėje formoje ir padinė)	Universalusis padéklas arba keturkampė forma	2		-	200-220	20-40
Duona, 1000 g (keturkampėje formoje ir padinė)	Universalusis padéklas arba keturkampė forma	2		-	200-220	35-50
Duona, 1500 g (keturkampėje formoje ir padinė)	Universalusis padéklas arba keturkampė forma	2		-	200-220	40-60
Neraugintos duonos papločiai	Universalusis padéklas	3		-	240-250	20-25
Bandelės, saldžios, šviežios	Kepimo padéklas	3		-	150-160*	25-35
Bandelės, saldžios, šviežios, 2 lygiai	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		-	150-170*	15-25
Bandelės, šviežios	Kepimo padéklas	3		-	180-200	20-30
Apkepinti skrebuti, 4 vnt.	Grotelės	3		-	200-220	15-20
Apkepinti skrebuti, 12 vnt.	Grotelės	3		-	220-240	15-25

* Iš anksto įkaitinti.

Pica, pyragas su įdaru (Quiche) ir pikantiškas pyragas

Patiekalas	Priedai / indas	Istumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min.
Pica, šviežia	Kepimo padéklas	2		200-220	25-35
Pica, šviežia, 2 lygmenys	Universalusis padéklas ir kepimo padéklas	3+1		180-200	30-40
Pica, šviežia, plonapadé	Picos padéklas	2		250-270*	15-20
Pica, atvésusi	Grotelės	3		170-190	15-20
Pica, šaldyta, plonapadé, 1 vnt.	Grotelės	3		190-210	20-25
Pica, šaldyta, plonapadé, 2 vnt.	Universalusis padéklas + grotelės	3+1		190-210	20-25
Pica, šaldyta, storapadé, 1 vnt.	Grotelės	3		180-200	25-30
Pica, šaldyta, storapadé, 2 vnt.	Universalusis padéklas + grotelės	3+1		190-210	25-30
Mažos picos	Universalusis padéklas	3		180-200	15-20
Pikantiškas pyragas formoje	Išardoma forma, Ø 28 cm	2		170-190	65-80
Apkepas su įdaru	„Tarte“ forma, juodas padéklas	1		210-230	30-40
Pyragas su įdaru	Apkepo forma	2		170-190	65-75
Įdaryti pyragėliai (empanada)	Universalusis padéklas	2		180-200	35-50
Burekas	Universalusis padéklas	1		180-200	40-50

* Iš anksto įkaitinti

Kepimo patarimai

Norite nustatyti, ar kepinys jau iškepė.	Mediniu pagaliuku bakstelékite kepinj aukščiausioje vietoje. Jei tešla nebelimpa prie pagaliuko, kepinys iškepės.
Kepinys sukrinta.	Kitą kartą naudokite mažiau skysčio. Arba galite nustatyti 10 °C žemesnę temperatūrą ir pailginti kepimo laiką. Atkreipkite dėmesį į recepte nurodytus priedus ir ruošimo nuorodas.
Kepinys iškilo viduryje, o kraštose – ne.	Riebalais tepkite tik atidaromosios formos dugną. Iškepusi kepinj atsargiai atlaisvinkite peiliu.
Per kraštus išteka vaisių sultys.	Kitą kartą kepkite universaliajame padékle.
Kepami maži kepiniai sulimpa tarpu-savyje.	Kepiniai turi būti išdėstyti maždaug 2 cm atstumu. Taip pakaks vietos kepiniams gražiai iškilti ir apskrusti.
Kepinys per sausas.	Nustatykite 10 °C aukštesnę temperatūrą ir sutrumpinkite kepimo laiką.
Visas kepinys per šviesus.	Jei istumimo lygis ir priedas yra tinkami, padidinkite temperatūrą arba pailginkite kepimo trukmę.
Kepinio viršus per šviesus, o apačia – per tamsi.	Kitą kartą įdékite pyragą vienu lygiu aukščiau.
Kepinio viršus per tamsus, o apačia – per šviesi.	Kitą kartą įdékite pyragą vienu lygiu žemiau. Nustatykite žemesnę temperatūrą ir pailginkite kepimo laiką.
Formoje arba pailgoje formoje kepmamo kepinio galas per tamsus.	Kepimo formos nestatykite prie pat galinės sienelės – padékite priedo centre.
Visas kepinys per tamsus.	Kitą kartą nustatykite žemesnę temperatūrą ir, jei reikia, pailginkite kepimo laiką.
Kepinys netolygiai paruduoją.	Nustatykite šiek tiek žemesnę temperatūrą. Per daug išlindęs kepimo popierius taip pat gali turėti įtakos oro cirkuliacijai. Kepimo popierių visada tinkamai apkarpykite. Atkreipkite dėmesį, kad kepimo forma nebūtų prieš kameros galinės sienelės angas. Kepami maži kepiniai turėtų būti vienodo dydžio ir storio.
Jūs kepėte keliuose lygiuose. Viršutiniame padékle kepiniai yra tamsesni nei apatiniaiame.	Kepdami keliuose lygiuose visada naudokite karšto oro srautą. Kartu į kamerą įdėti kepiniai ant padéklų arba formose nebūtinai turi iškepti tuo pačiu metu.
Kepinys atrodo gerai, tačiau vidus yra žalias.	Nustatykite žemesnę temperatūrą ir kepkite šiek tiek ilgiau, jei reikia, pilkite mažiau skysčio. Kepdami kepinius su sultingais priedais pirmiausia apkepkite pagrindą. Pabarstykite jį migdolais arba maltais džiūvėsiais ir dékite viršutinį sluoksnį.
Kepinys neatlimpa nuo formos.	Palikite iškepusi kepinj dar 5–10 minučių orkaitėje. Jei jis ir po to neišsiima, dar kartą atsargiai apveskite kraštus peiliu. Vėl apverskite kepinj ir formą kelis kartus uždenkite šaltu drėgnu rankšluosčiu. Kitą kartą patepkite formą riebalais ir pabarstykite maltais džiūvėsiais.

Saldūs ir bulvių apkepai

Jūsų prietaise yra daug jvairiausių kaitinimo būdų, skirtų apkepams ruošti. Nustatymo lentelėse pateiktii optimalūs jvairių patiekalų nuostatai.

Apkepo gaminimo būsena priklauso nuo indo dydžio ir apkepo aukščio.

Saldiems ir bulvių apkepams naudokite platų, plokščią indą. Siauruose, aukštuoose induose patiekalai ilgiau ruošiami, viršus gali sudegti.

Patiekalas	Priedai / indas	Istumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Apkepas, pikantiškas, troškinti priedai	Apkepo forma	2		200-220	30-60
Saldus apkepas	Apkepo forma	2		170-190	40-60
Bulvių apkepas, žali priedai, 4 cm aukščio	Apkepo forma	2		150-170	60-80
Bulvių apkepas, žali priedai, 4 cm aukščio, 2 lygiai	Apkepo forma	3+1		150-160	65-80

Paukštiena, mėsa ir žuvis

Jūsų prietaise yra daug skirtingu kaitinimo būdų, skirtų paukštienai, mėsai ir žuviai ruošti. Nustatymų lentelėse pateiktii optimalūs kai kurių patiekalų nustatymai.

Kepimas ant grotelių

Kepti ant grotelių labiausiai tinka didelius paukščius arba kelis gabalėlius.

Ant universaliojo padéklo uždékite groteles ir istumkite į nurodytą istumimo lygi. Atkreipkite dėmesį, kad grotelės būtų tinkamai uždėtos ant universaliojo padéklo.

→ "Priedai" 10 psli.

Atsižvelgdami į kepinio dydį ir rūšį, į universalujį padékla įpilkite iki ½ litro vandens. Iš jų subėgys lašantis skystis. Iš šių kepsnio sulčių galésite paruošti padažą. Be to, sklis mažiau dūmų ir kamera liks švaresnė.

Kepimas inde

Ispėjimas – Skylantis stiklas gali sužeisti!

Karštą stiklinį indą statykite ant sauso pagrindo. Jei pagrindas bus šlapias arba šaltas, stiklas gali suskilti.

Ispėjimas – Pavojujus nusideginti!

Kai baigus ruošti nukeliamas indo dangtis, gali prasiskverbtii labai karštų garų. Pakelkite dangčio galinę dalį, kad karštų garų srautas nebūtų nukreiptas į kūną.

Naudokite tik kepti orkaitėje pritaikytą indą. Labiausiai tinka stiklinis indas. Patirkinkite, ar indas telpa į kamерą.

Blizgūs keptuvali iš nerūdijančiojo plieno arba aluminio šilumą atspindi kaip veidrodis, todėl juos galima naudoti tik tam tikromis sąlygomis. Paukštiena, mėsa ir žuvis kepa lečiau ir mažiau apskrunda. Parinkite aukštesnę temperatūrą ir (arba) ilgesnę ruošimo trukmę.

Laikykitės gamintojo pateiktų nuorodų dėl kepimo indų.

Indas be dangčio

Norint paruošti paukštieną, mėsą ir žuvį, geriausia naudoti aukštą kepimo formą. Formą pastatykite ant grotelių. Jei tinkamo indo neturite, naudokite universalujį kepimo padékla.

Visada naudokite nurodytus istumimo lygius.

Galite ruošti viename lygyje, jei kepate formose arba universaliuosiuose padékluose:

- formos ant grotelių: 2 lygis
- universalusis padéklas: 3 lygis

Patiekalus ruošiant vienu metu galima suruošyti iki 45 procentų elektros energijos. Formas kameroje padékite vieną šalia kitos.

Indas su dangčiu

Ruošiant inde su dangčiu, kamera lieka daug švaresnė. Patirkinkite, ar dangtis tinka, ar jis gerai užsidaro. Indą padékite ant grotelių.

Traški gali būti net ir inde su dangčiu paruošta paukštiena, mėsa ir žuvis. Naudokite keptuvą su stikliniu dangčiu ir nustatykite aukštesnę temperatūrą.

Kepimas griliu

I Jungus grilio režimą prietaiso durelės turi būti uždarytos. Niekada nekepkite griliu atidarę prietaiso durelės.

Griliu kepmamus gabalėlius dékite ant grotelių. Papildomai į žemesnį istumimo lygi (ne mažiau kaip per vieną pakopą) istumkite universalujį padékla, nusklembtajį dalį atsukę į prietaiso durelių pusę. Čia subėgys lašantys riebalai.

Jei įmanoma, griliu kepkite panašaus storio ir svorio gabalėlius. Taip jie tolygiai apskrus ir išliks skaniai sultingi. Kepamus gabalėlius dékite tiesiog ant grotelių.

Griliu kepmamus gabalėlius vertykite specialiomis grilio žnyplėmis. Jei į mėsą įbesite šakutę, ji neteks sulčių ir taps sausa.

Druska mėsą pabarstykite tik po to, kai ji iškeps. Druska iš mėsos ištraukia vandenį.

Pastabos

- Grilio kaitinimo elementas vis įsijungia ir išsijungia ir tai yra normalu. Įsijungimo ir išsijungimo dažnis priklauso nuo nustatytos grilio pakopos.
- Kepant griliu gali susidaryti dūmų.

Įsmeigiamasis termometras

Atsižvelgiant į prietaiso įrangą, gali būti pridėtas įsmeigiamasis termometras. Naudodami įsmeigiamajį termometrą galésite iškepti labai tiksliai. Atitinkamame skyriuje perskaitykite svarbias nuorodas apie įsmeigiamojo termometro naudojimą. Ten pateikta informacijos apie įsmeigiamojo termometro įsmeigimą, galimus kaitinimo būdus ir kitų papildomų duomenų.

Rekomenduojamos nustatymo reikšmės

Nustatymo reikšmės galioja nejdaryta, kepti paruoštą ir šaldytuvo temperatūros paukštieną, mésą ar žuvį dedant į nejaitintą kamerą.

Lentelėje pateikti paukštienos, mésos ir žuvies ruošimo duomenys ir nurodytas rekomenduojamas svoris. Jei norite kepti sunkesnę paukštieną, mésą arba žuvį bet kuriuo atveju nustatykite žemesnę temperatūrą. Jei kepate kelis gabalélius, norédami nustatyti ruošimo trukmę, įveskite sunkiausiojo gabalėlio svorį. Atskiri gabaléliai turėtų būti maždaug vienodo dydžio.

Kuo sunkesnė paukštiena, mésa arba žuvis, tuo žemesnė temperatūra ir ilgesnė ruošimo trukmė.

Paukštieną, mésą ir žuvį apverskite prabégus maždaug ½–⅔ nurodyto laiko.

Paukštiena

Kepdami antį arba žąsį, odą po sparneliais subadykite. Taip ištekės riebalai.

Įpjaustykite anties krūtinélės odą. Anties krūtinélės apversti nereikia.

Įpilkite į indą su paukštiena šiek tiek skysčio. Indo dugnas turi būti padengtas maždaug per 1–2 cm.

Apversdami paukštieną atkreipkite dėmesį, kad pirmiausia apačioje turi būti krūtinélės arba odos pusė.

Paukštiena bus traški ir apskrudusi, jei kepimo laiko pabaigoje ją patepsite sviestu, sūdytu vandeniu arba apelsinų sultimis.

Mésa

Jei norite, liesą mésą patepkite riebalais arba ant jos išdėliokite lašinių griežinélius.

Paukštiena

Patiukas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min.
Viščiukas, 1,3 kg	Indas be dangčio	2		200-220	60-70
Mažos viščiuko dalys, po 250 g	Indas be dangčio	3		220-230	30-35
Vištienos piršteliai, gabaliukai, šaldyti	Universalusis padéklas	3		190-210	20-25
Antis, 2 kg	Indas be dangčio	2		180-200	90-110
Anties krūtinélė, vidutiniškai iškepta, po 300 g	Indas be dangčio	3	 	210-230 3	35-40 3-5
Žąsis, 3 kg	Indas be dangčio	2		140 160	130-140 50-60
Žąsies šlaunelės, po 350 g	Indas su dangčiu	2	 	150-160 230-240	80-90 30-40
Mažas kalakutas, 2,5 kg	Indas be dangčio	2		180-200	75-90
Kalakuto krūtinélė, be kaulų, 1 kg	Indas su dangčiu	2		240-260	80-100
Kalakuto šlaunelė, su kaulais, 1 kg	Indas be dangčio	2		180-200	80-100

Kepdami liesą mésą, įpilkite šiek tiek skysčio. Ruošiant stikliniame inde, skysčio nuo dugno turėtų būti maždaug ½ cm.

Odą supjaustykite kryžmai. Jei norësite apversti kepsnį, atminkite, kad pirmiausia oda turi būti apačioje.

Kai kepsnys iškepa, ji reikia palikti išjungtoje ir uždarytoje kamerose dar 10 minučių. Taip geriau pasiskirstys mésos sultys. Jei norite, galite kepsnį suvynioti į aluminio plėvelę. Laikymo laikas į nurodytą ruošimo trukmę neįtrauktas.

Kepti ir troškinti inde yra daug patogiau. Inde esančių kepsnų paprasčiau išsimti iš kameros ir inde galima iš karto paruošti padažą.

Skysčio kiekis priklauso nuo mésos rūšies ir indo medžiagos bei nuo to, ar naudojamas dangtis. Jei mésą ruošiate emaliuotame arba tamsaus metalo keptuve, reikés šiek tiek daugiau skysčio nei stikliniame inde.

Kepant iš kepimo indo skystis išgaruoja. Prieikus atsargiai įpilkite skysčio.

Atstumas nuo mésos iki dangčio turi būti mažiausiai 3 cm. Mésa gali pakilti.

Prieš troškindami mésą, ją šiek tiek apkepkite. Kad būtų galima gaminti padažą, įpilkite vandens, vyno, acto arba kito skysčio. Skysčio nuo indo dugno turi būti maždaug 1–2 cm.

Žuvis

Visos žuvies vartyti nereikia. Jokiškite į kamerą visą žuvį plaukimo padėtyje, nugaros peleku į viršų. Į žuvies pilvą įkišta įpjauta bulvė arba mažas karščiui atsparus indas užtikrina stabilią žuvies padėtį.

Žuvis bus tinkamai paruošta, kai lengvai nusiplėš žuvies pelekas.

Garindami į indą įpilkite du arba tris valgomuosius šaukštus skysčio ir truputį citrinų sulčių arba acto.

Mėsa

Patiekalas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitini-mo bū-das	Etapas	Temperatū-ra, °C	Trukmė, min.
Kiaulienos kepsnys, be odos, pvz., iš sprandi-nės, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		-	160-170	150-160
Kiaulienos kepsnys su oda, pvz., iš mentės, 2 kg	Indas be dangčio	2	 	1 2	130-140 190-200	135-145 25-30
Kiaulienos išpjovos kepsnys, 1,5 kg	Indas su dangčiu	2		-	190-200	100-110***
Kiaulienos didkepsnis, 2 cm storio	Grotelės	4		-	3	20-25**
Jautienos filė, vidutiniškai iškepta, 1 kg	Grotelės + universalusis padéklas	3		-	210-220****	40-50**
Troškintas jautienos kepsnys, 1,5 kg	Indas su dangčiu	2		-	200-220	130-150****
Jautienos pjausnys, vidutiniškai iškeptas, 1,5 kg	Grotelės + universalusis padéklas	3		-	200-220****	60-70
Mėsainis, 3-4 cm aukščio	Grotelės	4		-	3****	25-30
Veršienos kepsnys, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		-	160-180	140-160
Veršienos karka, 1,5 kg	Indas su dangčiu	2		-	200-220	125-140
Čriukų šlaunis be kaulo, vidutiniškai iškepta, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		-	170-190	70-80***
Črienos nugarinė su kaulu, vidutiniškai iškepta, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		-	180-190	45-55***
Kepamosios dešrelės	Grotelės	3		-	3	15-20
Malto mėsos kepsnys, 1 kg	Indas be dangčio	2		-	170-180	70-80

* Iš anksto įkaitinti

** Universalujių padéklų įstumti po apačia, į 2 įstumimo lygi

*** Nevartyti

**** Apversti prabėgus 1/2-2/3 ruošimo laiko.

***** Ruošimo pradžioje į indą įpilti vandens, min. 2/3 kepsnio turi būti skystyje

Žuvis

Patiekalas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitini-mo bū-das	Temperatū-ra, °C	Trukmė, min.
Žuvis, kepta griliu, visa, 300 g, pvz., upėtakis	Grotelės	2		160-180	20-30***
Žuvis, kepta griliu, visa, 1,5 kg, pvz., lašiša	Grotelės	2		170-190	30-40***
Žuvies filė, kotletas, apkepinta keptuve, 2-3 cm storio	Grotelės	4		3	12-22**
Žuvies filė, troškinta, natūrali, 2-3 cm storio	Indas su dangčiu	2		170-190	35-45
Žuvis, troškinta, visa, 300 g, pvz., upėtakis	Indas su dangčiu	2		170-190	40-50
Žuvis, troškinta, visa, 1,5 kg, pvz., lašiša	Indas su dangčiu	2		180-200	55-65

* Iš anksto įkaitinti

** Universalujių padéklų įstumti į 2 įstumimo lygi

*** Universalujių padéklų įstumti po grotelėmis

Kepimo ir troškinimo patarimai

Kamera tampa labai nešvari.	Patiekalą ruoškite keptuve su dangčiu ir nustatę aukštą temperatūrą arba naudokite grilio padėklą. Patiekalas geriausiai bus paruoštas grilio padėkle. Grilio padėklą galite įsigyti kaip specialųjį priedą.
Kepsnys yra per tamsus, o plutelė vietomis sudegusi ir (arba) kepsnys yra per sausas.	Patirkinkite įstumimo lygį ir temperatūrą. Kitą kartą nustatykite žemesnę temperatūrą ir, jei reikia, sutrumpinkite kepimo trukmę.
Plutelė per plona.	Padidinkite temperatūrą arba pasibaigus kepimo trukmei trumpam įjunkite grili.
Kepsnys atrodo gerai, tačiau prisvilo padažas.	Kitą kartą parinkite mažesnį kepimo indą ir, jei reikės, įpilkite daugiau skysčio.
Kepsnys atrodo gerai, tačiau padažas yra per šviesius ir vandeningas.	Kitą kartą naudokite didesnį kepimo indą arba, jei reikės, įpilkite mažiau skysčio.
Troškinant mėsa pridega.	Dangtis turi tiktį kepimo indu ir gerai užsidaryti. Sumažinkite temperatūrą ir troškindami įpilkite daugiau skysčio.

Daržovės ir priedai

Laikykiteis lentelėje pateiktų duomenų.

Čia pateikta informacijos apie daržovių ruošimą griliu bei apie bulvių ir užšaldytų bulvių produktų ruošimą.

Patiekalas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Griliu keptos daržovės	Universalusis padėklas	5	<input type="checkbox"/>	3	10-15
Keptos bulvės, perpjautos pusiau	Universalusis padėklas	3	<input checked="" type="checkbox"/>	160-180	45-60
Bulvių produktai, šaldyti, pvz., gruzdintos bulvytės, kroketai, įdaryti virtiniai, bulviniai blynai	Universalusis padėklas	3	<input type="checkbox"/>	200-220	25-35
Gruzdintos bulvytės, 2 lygiai	Universalusis kepimo padėklas ir kepimo padėklas	3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	190-210	30-40

Desertai

Savo prietaisu galite patys gaminti suflė ir jogurtą.

Suflė

Suflė galite ruošti ir vandens vonelėje, ją padėjė ant universaliojo padéklo. Universalujį padėklą įstumkite į 2 lygi.

Jogurtas

Iš kameros išimkite priedus ir rėmą. Kamera turi būti tuščia.

- 1 litrą pieno (3,5 % riebumo) ant kaitlentės įkaitinkite iki 90 °C ir paskui atvésinkite iki 40 °C. Jei naudojate UAT pieną, pakanka įkaitinti iki 40 °C.
- Imaišykite 150 g jogurto (šaldytuvo temperatūros).
- Supilstykite į puodelius arba mažas taures ir uždenkite šviežumą palaikančia plėvele.
- Puodelius arba taures statykite ant kameros dugno ir ruoškite, kaip nurodyta lentelėje.
- Paruošę jogurtą įdėkite į šaldytuvą ir palaikykite, kol atauš.

Patiekalas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė
Jogurtas	Porcijų formelės	Kameros dugnas	<input checked="" type="checkbox"/>	-*	8-9h
Suflė porcijų lėkštėse	Porcijų formelės	2	<input type="checkbox"/>	160-180	35-45
*jungus <input type="checkbox"/> įkaitinti iki 100 °C					

Akrilamidas maisto produktuose

Akrilamidas pirmiausia susidaro dideliame karštyje ruošiant grūdinius ir bulvių patiekalus, pavyzdžiu, bulvių

traškučius, gruzdintas bulvynes, skrebučius, bandeles, duoną arba mažus kepinius (keksus, meduolius, trapius sausainius).

Patarimai, kaip ruošti, kad akrilamido būtų mažai

Bendroji informacija

- Parinkite kuo trumpesnę ruošimo trukmę.
- Patiekalus ruoškite tol, kol jie taps gelsvai auksinės spalvos, neskrudinkite iki tamsios spalvos.
- Dideliuose, storuose gabaluose yra mažiau akrilamido.

Kepimas

Viršutinis / apatinis kaitinimas, maks. 200 °C.
Karšto oro srautas, maks. 180 °C.

Sausainiai

Viršutinis / apatinis kaitinimas, maks. 190 °C.
Karšto oro srautas, maks. 170 °C.
Kiaušinis arba kiaušinio trynys sumažina akrilamido susidarymą.

Orkaitėje ruošiamos gruzdintos bulvytės

Tolygai ir vienu sluoksniu paskirstykite ant padéklo. Padéklo kepkitė mažiausiai 400–600 g, kad bulvytės neišsausėtų ir būtų traškios.

Džiovinimas

Karšto oro srautu galite puikiausiai džiovinti.Taip konservuojant aromatinės medžiagos išsaugomos ištraukiant vandenį.

Naudokite tik nepriekaištingos kokybės vaisius, daržoves, žoleles ir visus produktus kruopščiai nuplaukite. Ant grotelių patieskite kepimo arba pergamentinio popieriaus. Palaukite, kol vaisiai nuvarvės, ir nusausinkite.

Jei reikia, supjaustykite vienodo dydžio gabalėliais arba plonais griežinėliais. Vaisius su luobele dékite ant luobelés, nupjautu paviršiumi į viršų. Atkreipkite dėmesį, kad nei vaisių, nei grybų ant grotelių negalima sudėti vieno ant kito.

Daržoves nuvalykite ir paskui nuplikykite.Palaukite, kol nuo nuplikytų daržovių nuvarvės vanduo, ir jas tolygiai sudékite ant grotelių.

Nusausinkite žoleles su stiebeliais. Žoleles mažais kuokšteliais tolygiai išdėstykite ant grotelių.

Norėdami džiovinti, naudokite toliau nurodytus įstumimo lygius:

- 1 grotelės: 3 lygis
- 2 grotelės: 3 ir 1 lygiai

Labai sultingus vaisius ir daržoves apverskite kelis kartus. Baigtus džiovinti produktus nedelsdamai nuimkite nuo popieriaus.

Lentelėje pateikiti skirtingu maisto produktų džiovinimo nuostatai. Temperatūra ir trukmė priklauso džiovinamo produkto rūšies, drėgumo, išnokimo ir storio.Kuo ilgiau džiovinsite, tuo geriau džiovinamas produktas bus konservuotas.Kuo ploniau supjaustysite, tuo greičiau išdžius ir tuo aromatingesnis liks džiovinamas produktas. Todėl nurodytos nustatymo sritys.

Jei norite džiovinti kitokius maisto produktus, orientuokitės pagal lentelėje nurodytą panašų produktą.

Vaisiai, daržovės ir žolelės	Priedai	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, valandomis
Séklavaisiai (obuolių žiedai, 3 mm storio, ant grotelių po 200 g)	1-2 grotelės	⊗	80	4-8
Šakniavaisiai (morkos), nušveistos, nuplikyti	1-2 grotelės	⊗	80	4-7
Grybų griežinėliai	1-2 grotelės	⊗	80	5-8
Žolelės, nuvalytos	1-2 grotelės	⊗	60	2-5

Konservavimas

Savo prietaisu galite konservuoti vaisius ir daržoves.

Ispėjimas – Pavojus susižeisti!

Jei maisto produktus užkonservuosite netinkamai, užsukamieji stiklainiai gali sprogti. Laikykites konservavimo duomenų.

Stiklainiai

Naudokite tik švarius ir nepažeistus užsukamuosius stiklainius. Naudokite tik karščiuui atsparius, švarius ir nepažeistus guminus žiedus. Pirmiausia patirkinkite spaustukus ir spyruokles.

Vienam konservavimo etapui naudokite tik vienodo dydžio užsukamuosius stiklainius, kuriuose sudėti vienodi maisto produktais. Kamerone telpa daugiausia šeši ½, 1 arba 1½ litro talpos užsukamieji stiklainiai. Nenaudokite didesnių arba aukštėsnių stiklainių. Gali sprogti dangteliai.

Kamerone kaistantys užsukamieji stiklainiai negali liestis.

Vaisių ir daržovių paruošimas

Naudokite tik nepriekaištingos kokybės vaisius ir daržoves. Juos kruopščiai nuplaukite.

Atsižvelgdam iš vaisių ir daržovių rūšių, juos nuskuskite, išimkite sėklalizdžius ir susmulkinkite, paskui į užsukamuosius stiklainius jų įdékite tiek, kad nuo viršaus liktų maždaug 2 cm.

Vaisiai: ant užsukamuosiuose stiklainiuose sudėtų vaisių užpilkite karšto cukraus tirpalą be putų (maždaug 400 ml vienam 1 litro stiklainiui). Vienam litrui vandens:

- maždaug 250 g cukraus, jei vaisiai saldūs,
- maždaug 500 g, jei vaisiai rūgštūs.

Daržovės: ant užsukamuosiuose stiklainiuose sudėtų daržovių užpilkite karšto virinto vandens.

Nušluostykite stiklainių kraštelius, jie turi būti švarūs. Ant kiekvieno stiklainio uždékite guminį žiedą ir dangtelį. Uždarykite stiklainius spaustukais. Stiklainius ant universaliojo padéklo statykite taip, kad jie nesiliestų tarpusavyje. J universalujį padéką įpilkite 500 ml karšto vandens (maždaug 80 °C). Nustatykite, kaip nurodyta lentelėje.

Marinavimo pabaiga

Vaisiai: po tam tikro laiko reguliarai pradeda kilti burbuliukai. Išjunkite prietaisą, kai užsukamuosiuose stiklainiuose pasirodo burbuliukai. Po nurodyto papildomo šildymo laiko išimkite iš kameros stiklainius.

Daržovės: po tam tikro laiko reguliarai pradeda kilti burbuliukai. Kai visuose užsukamuosiuose stiklainiuose pasirodo burbuliukai, sumažinkite temperatūrą iki 120 °C ir, kaip nurodyta lentelėje, palikite toliau virsnoti uždarytoje kameroje. Praėjus nurodytam laikui išjunkite prietaisą ir, kaip nurodyta lentelėje, dar kelias minutes palaikykite liekamojoje šilumoje.

Baigę konservuoti išimkite iš kameros stiklainius ir pastatykite juos ant švarausrankšluosčio. Nestatykite karštų stiklainių ant šalto arba šlapio pagrindo, nes jie gali sprogti. Uždaromuosius stiklainius uždenkite, kad apsaugotumėte nuo skersvėjo. Spaustukus nuimkite tik stiklainiams atvésus.

Nustatymo lentelėje nurodytos vaisių ir daržovių konservavimo laiko reikšmės yra tik orientacinės. Laikas gali priklausyti nuo patalpos temperatūros, stiklainių skaičiaus, stiklainių turinio kieko, šilumos ir kokybės. Duomenys galioja 1 litro apvaliemis stiklainiams. Prieš perjungdami arba išjungdami, patirkrinkite, ar stiklainiuose kyla burbuliukai. Burbuliukai pradeda kilti maždaug po 30–60 minučių.

Patiekalas	Priedai / indas	Istumimo lygis	Kaitinimo būdas	Etapas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Daržovės, pvz., morkos	1 litro užsukamieji stiklainiai	1		1.	160-170	Iki virsnojimo: 30-40
				2.	120	Nuo virsnojimo: 30-40
				3.	-	Liekamoji šiluma: 30
Daržovės, pvz., agurkai	1 litro užsukamieji stiklainiai	1		1.	160-170	Iki virsnojimo: 30-40
				2.	-	Liekamoji šiluma: 30
Kaulavaisiai, pvz., vyšnios, slyvos	1 litro užsukamieji stiklainiai	1		1.	160-170	Iki virsnojimo: 30-40
				2.	-	Liekamoji šiluma: 35
Sėklavaisiai, pvz., obuoliai, braškės	1 litro užsukamieji stiklainiai	1		1.	160-170	Iki virsnojimo: 30-40
				2.	-	Liekamoji šiluma: 25

Tešlos kildinimas

Jūsų mielinė tešla pakils daug greičiau, nei patalpos temperatūroje ir neišsausės. Šį režimą įjunkite tik kamerai visiškai atvésus.

Mielinė tešla visada turi pakilti du kartus. Atkreipkite dėmesį į nustatymo lentelėje pateiktus 1-ojo ir 2-ojo kildinimo (tešlos rauginimo ir kepinių ruošinių kildinimo) duomenis.

Tešlos rauginimas

Tešlą jidékite į karščiu atsparų dubenį ir pastatykite ant grotelių. Nustatykite, kaip nurodyta lentelėje.

Vykstant rūgimo procesui neatidarykite prietaiso durelių, kad nepasišalintų drėgmė. Tešlos neuždenkite.

Naudojant susikaupia kondensato ir aprasoja durelių stiklas. Pasibaigus rauginimui išvalykite kamерą. Kokių likučių ištirpinkite užpyle šiek tiek acto ir nuvalykite švariu vandeniu.

Kepinių ruošinių kildinimas

Puodą jidékite lentelėje nurodytame įstumimo lygyje.

Jei norite įkaitinti, kepinių ruošiniai kildinami ne prietaise, juos padėjus šiltoje vietoje.

Temperatūra ir rauginimo trukmė priklauso nuo priedų rūšies ir kieko. Todėl nustatymo lentelėje pateikti duomenys yra tik orientaciniai.

Patiekalas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Etapas	Temperatūra, °C	Trukmė, min.
Mielinė tešla, lengva	Dubuo	2		1.	-*	25-30
	Kepimo padéklas	2		2.	-*	10-20
Mielinė tešla, sunki ir riebi	Dubuo	2		1.	-*	60-75
	Karščiu atsparus indas	2		2.	-*	45-60

* Įjungus įkaitinti iki 50 °C

Atitirpinimas

Atitirpinimo kaitinimo būdas tinka šaldytiems vaisiams, daržovėms ir kepiniams atitirpinti. Paukšlieną, mésą ir žuvį geriausia atitirpinti šaldytuve. Netinka kremo ir grietinės tortams.

Norédami atitirpinti, naudokite toliau nurodytus įstumimo lygius:

- 1 grotelės: 2 lygis
- 2 grotelės: 3 ir 1 lygiai

Lentelėje nurodyti laiko duomenys yra orientacinės reikšmės. Jos priklauso nuo maisto produktų kokybės, užšaldymo temperatūros (-18 °C) ir savybių. Nurodyti laiko diapazonai. Iš pradžių nustatykite trumpesnį laiką, paskui, jei reikia, galite nustatyti ilgesnį.

Patarimas. Plokščiai porcijomis užšaldyti gabalėliai atitirpinami greičiau nei užšaldytas didelis gabala.

Užšaldytus maisto produktus išsimkite iš pakuotės, jidékite į tinkamą indą ir pastatykite ant grotelių.

Patiekalus reikia reguliarai apversti arba pamaišyti vieną arba du kartus. Didelius gabalus reikia vartysi dažniau. Produktus kartkartėmis padalykite arba iš kameros išimkite jau atitirpusius gabalėlius.

Atitirpusius patiekalus dar 10–30 minučių palaikykite išjungtame prietaise, kad susivienodintų temperatūra.

Patiekalas	Priedai / indas	Įstumimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min
Duona, bendrai	Kepimo padéklas	2		50	40-70
Pyragas, sultingas	Kepimo padéklas	2		50	70-90
Pyragas, sausas	Kepimo padéklas	2		60	60-75

Laikymas šiltai

Paruoštus patiekalus galite laikyti šiltai parinkę kaitinimo būdą „Viršutinis / apatinis kaitinimas“ ir nustatę 70 °C. Taip nesusidarys kondensato ir nereikės valyti kameros.

Paruoštų patiekalų šiltai laikyti negalima ilgiau nei dvi valandas. Atkreipkite dėmesį, kad kai kurie patiekalai laikant šiltai ruošiami toliau. Jei reikia, maistą uždenkite dangčiu.

Bandomieji patiekalai

Šios lentelės buvo sudarytos bandymų institute, kad būtų lengviau patikrinti prietaisą.

Pagal EN 60350-1.

Kepimas

Kartu į kamerą įdėti kepiniai ant padéklių arba formose nebūtinai turi iškepti tuo pačiu metu.

Įstūmimo lygiai kepant dviejuose lygiuose:

- universalusis padéklas: 3 lygis
- kepmo padéklas: 1 lygis
- formos ant grotelių
- pirmosios grotelės: 3 lygis
- antrosios grotelės: 1 lygis

Įstūmimo lygiai kepant trijuose lygiuose:

- kepmo padéklas: 5 lygis
- universalusis padéklas: 3 lygis
- kepmo padéklas: 1 lygis

Kepimas dviejose atidaromosiose formose:

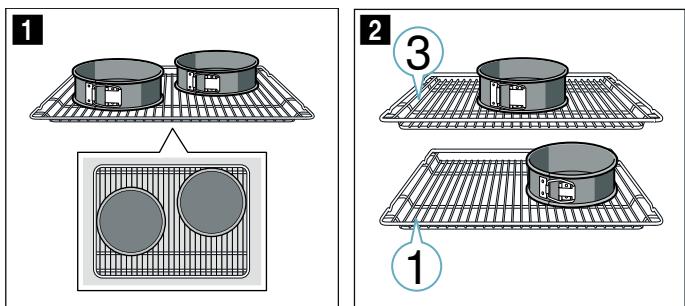
- viename lygyje (**1** pav.)
- dviejuose lygiuose (**2** pav.)

Kepimas

Patiukalas	Priedai / indas	Įstūmimo lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Trukmė, min.
Švirkštu formuojami kepiniai	Kepimo padéklas	3	□	140-150*	25-35
Švirkštu formuojami kepiniai	Kepimo padéklas	3	◎	140-150*	20-30
Švirkštu formuojami kepiniai, 2 lygmenys	Universalusis padéklas ir kepmo padéklas	3+1	◎	140-150*	25-35
Švirkštu formuojami kepiniai, 3 lygmenys	Kepimo padéklai ir universalus kepmo padéklas	5+3+1	◎	130-140*	35-55
Maži pyragaičiai	Kepimo padéklas	3	□	150*	25-35
Maži pyragaičiai	Kepimo padéklas	3	◎	150*	20-30
Maži pyragaičiai, 2 lygmenys	Universalusis padéklas ir kepmo padéklas	3+1	◎	140*	25-35
Maži pyragaičiai, 3 lygmenys	Kepimo padéklai ir universalus kepmo padéklas	5+3+1	◎	140*	25-35
Drėgnas biskvitas	Išardoma forma, Ø 26 cm	2	□	160-170**	25-35
Drėgnas biskvitas	Išardoma forma, Ø 26 cm	2	◎	160-170	30-35
Drėgnas biskvitas, 2 lygmenys	2 išardomosios formos Ø 26 cm	3+1	◎	150-160**	35-50
Dengtas obuolių pyragas	2 juodos kepmo formos, 20 cm Ø	2	◎	160-180	65-85
Dengtas obuolių pyragas	2 juodos kepmo formos, 20 cm Ø	1	□	190-210	70-80
Dengtas obuolių pyragas, 2 lygmenys	2 juodos kepmo formos, 20 cm Ø	3+1	◎	160-180	70-90

* Kaitinti 5 min, nenaudoti greitojo įkaitinimo funkcijos.

** Įkaitinti, nenaudoti greitojo įkaitinimo funkcijos.



Pastabos

- Nustatymo reikšmės galioja patiekalus dedant į neįkaitintą kamерą.
- Atkreipkite dėmesį, ar lentelėje nurodyta įkaitinti. Nustatymo reikšmės galioja, kai nenaudojama greitojo įkaitinimo funkcija.
- Iš pradžių kepkite parinkę žemesnę temperatūrą iš nurodytujų.

Kepimas grilliu

Papildomai įstumkite universalųjį padéklą. I ji sutekės skystis ir kamera liks švaresnė.



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome

BOSCH
HOME APPLIANCES
SERVICE

Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, need help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

Germany

www.bosch-home.com



9001399849

000415